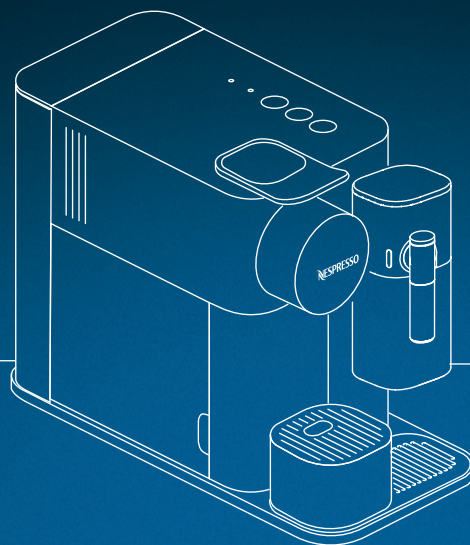




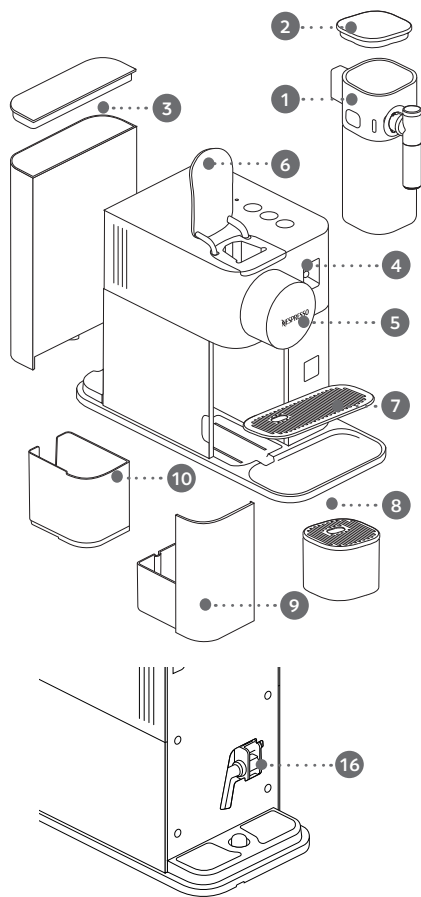
LATTISSIMA
ONE
MY MACHINE

NESPRESSO®



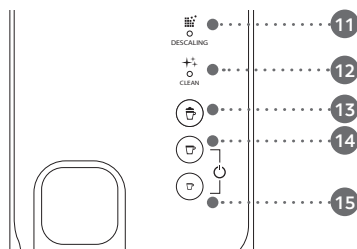
EN	User manual	4
KR	사용설명서	30

EN Overview
TW 總覽



Machine overview 咖啡機總覽

- 1 Rapid Cappuccino system / 快速卡布奇諾系統
- 2 Refill lid / 牛奶盒的上蓋
- 3 Water tank (1 L) / 水箱 (1 L)
- 4 Rapid Cappuccino system connector / 快速卡布奇諾系統
- 5 Coffee outlet / 咖啡出口
- 6 Lever / 拉桿
- 7 Base grid / 底座柵格
- 8 Cup support / 杯座
- 9 Drip tray / 滴水盤
- 10 Used capsule container / 膠囊儲存盒
- 16 Descaling pipe / 除垢管



Alerts 警示

- 11 DESCALING 除垢：descaling alert refer to section "Descaling"
除垢：除垢提示請參考「除垢」章節
- 12 CLEAN 清潔：milk system cleaning alert refer to section "Preparing Espresso Macchiato - Cappuccino - Latte Macchiato"
清潔：牛奶清潔系統警示請參考「調製濃縮瑪奇朵 - 卡布奇諾 - 拿鐵瑪奇朵」

Beverage buttons 飲品按鍵

- 13 Milk drink (Espresso Macchiato, Cappuccino, Latte Macchiato)
牛奶飲品(濃縮瑪奇朵 - 卡布奇諾 - 拿鐵瑪奇朵)
- 14 Lungo 110 ml
大杯咖啡 110 ml
- 15 Espresso 40 ml
濃縮咖啡 40 ml

Specifications 規格

Lattissima One EN510/F121

~ 110V, 60 Hz, 1400 W

Pmax 19 bar / 1.9 MPa

kg 4.17 kg (net weight) (淨重)

~1 L

15.4 cm
25.6 cm
32.4 cm

Content 內容

Overview / 總覽	4
Specifications / 規格	5
Safety Precautions	6
安全注意事項	9
Packaging Content / 包裝內容物	12
First use / 首次使用	13
Setting water hardness / 設定水的硬度	14
Coffee preparation / 調製咖啡	15
Programming coffee quantity / 調整咖啡量	16
Assembling/Disassembling the Rapid Cappuccino System / 組裝/拆解快速卡布奇諾系統	16
Preparing Espresso Macchiato-Cappuccino-Latte Macchiato / 濃縮瑪奇朵-卡布奇諾-拿鐵瑪奇朵的製作方法	17
Cleaning Rapid Cappuccino System / 清潔快速卡布奇諾系統	19
Power off / 關機	20
Maintenance / 維修	21
Descaling / 除垢	22
Restoring quantity to default settings / 將容量還原為預設設定	24
Emptying the system before a period of non-use, for frost protection or before a transportation to be repaired / 在不使用前、防霜或在運輸維修前清空系統。	25
Troubleshooting	26
故障排除	27
Contact Nespresso / 聯絡 Nespresso	28
Limited Guarantee / 有限保固	28
Taiwan RoHS	29

EN

TW

EN Safety Precautions



CAUTION / WARNING



ELECTRICAL DANGER



DISCONNECT DAMAGED SUPPLY CORD

⚠ CAUTION: WHEN YOU SEE THIS SIGN, PLEASE REFER TO THE SAFETY PRECAUTIONS TO AVOID POSSIBLE HARM AND DAMAGE.

⚠ CAUTION: THE SAFETY PRECAUTIONS ARE PART OF THE APPLIANCE. READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY BEFORE USING YOUR NEW APPLIANCE FOR THE FIRST TIME. KEEP THEM IN A PLACE WHERE YOU CAN FIND AND REFER TO THEM LATER ON.

i INFORMATION: WHEN YOU SEE THIS SIGN, PLEASE TAKE NOTE OF THE ADVICE FOR THE CORRECT AND SAFE USAGE OF YOUR APPLIANCE.

- The appliance is intended to prepare beverages according to these instructions.
- Do not use the appliance for other than its intended use.
- This appliance has been designed for indoor and non-extreme temperature conditions use only.
- Protect the appliance from direct sunlight effect, prolonged water splash and humidity.
- This is a household appliance only. It is not intended to be used in: staff kitchen areas in shops, offices and other working environments; farm houses; by clients in hotels, motels and other residential type environments; bed and breakfast type environments.
- This appliance shall not be placed in a cabinet when in use.
- This appliance may be used by children of at least 8 years of age, as long as they are supervised and have been given instructions about using

the appliance safely and are fully aware of the dangers involved. Cleaning and user maintenance shall not be made by children unless they are older than 8 and they are supervised by an adult.

- Keep the appliance and its cord out of reach of children under 8 years of age.
- This appliance may be used by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities, or whose experience or knowledge is not sufficient, provided they are supervised or have received instruction to use the device safely and understand the dangers.
- Children shall not use the device as a toy.
- The manufacturer accepts no responsibility and the guarantee will not apply for any commercial use, inappropriate handling or use of the appliance, any damage resulting from use for other

purposes, faulty operation, non-professionals' repair or failure to comply with the instructions.

- If an extension cord is required: for voltage 230V, the conductor cross-section for an extension should be at least 1.0 mm². For voltage 120V, the cross-section should be at least 1.5 mm².



Avoid risk of fatal electric shock and fire.

- In case of an emergency: immediately remove the plug from the power socket.
- Only plug the appliance into suitable, easily accessible, earthed mains connections. Make sure that the voltage of the power source is the same as that specified on the rating plate. The use of an incorrect connection voids the guarantee.
- In case of plug incompatibility with the socket, use an adaptor ensuring the ground continuity

between the machine and the network.

The appliance must only be connected after installation.

- Do not pull the cord over sharp edges, clamp it or allow it to hang down.
- Keep the cord away from heat and damp.
- If the supply cord or the plug are damaged, they must be replaced by the manufacturer, its service agent or similarly qualified persons, in order to avoid all risks.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, or has been damaged in any manner. Return appliance to the nearest authorized service facility for examination, repair or adjustment.
- If an extension cord is required, use only an earthed cord with a conductor cross-section of at least 1.5 mm² or matching input power.
- To avoid hazardous damage, never place the appliance on or beside hot surfaces such as radiators, stoves, ovens, gas burners, open flame, or similar.
- Always place it on a horizontal, stable and even surface. The surface must be resistant to heat and fluids, like water, coffee, descaler or similar liquids.
- Disconnect the appliance from the mains when not in use for a long period. Disconnect by pulling out the plug and not by pulling the cord itself or the cord may become damaged.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow to cool before putting on or taking off parts, and before cleaning the appliance.
- Always attach plug to appliance first, then plug cord into the wall outlet. To disconnect, stop any preparation, turn any control to "off", then remove plug from wall outlet.
- Never touch the cord and the plug with wet hands.
- To protect against fire, electric shock and injury to persons, do not immerse cord, or plugs, in water or other liquid.
- Never immerse the appliance in any liquid.
- Never put the appliance or part of it in a dishwasher, except the disassembled Rapid Cappuccino System, base grid, cup support, drip tray and used capsule container.
- Electricity and water together is dangerous and can lead to fatal electrical shocks.
- Do not open the appliance. Hazardous voltage inside!
- Do not put anything into any openings. Doing so may cause fire or electrical shock!
- The use of accessory attachments not recommended by the appliance manufacturer may result in fire, electric shock

or injury to persons.

- Close supervision is necessary when any appliance is used by or near children.
- Do not use outdoors.

Avoid possible harm when operating the appliance.

- Never leave the appliance unattended during operation.
- Do not use the appliance if it is damaged, has been dropped or not operating perfectly. Immediately remove the plug from the power socket. Contact **Nespresso** or **Nespresso** authorized representative for examination, repair or adjustment.
-  A damaged appliance can cause electrical shocks, burns and fire.
- Always completely close the lever and never lift it during operation. Scalding may occur.
- Do not put fingers under coffee outlet. Risk of scalding.
- The surface of the heating

ⓔ Safety Precautions

element remains hot after use and the outside of the appliance may retain the heat for several minutes depending on use.

- Do not put fingers into capsule compartment or the capsule shaft. Danger of injury!
- Water could flow around a capsule when not perforated by the blades and damage the appliance.
- Never use an already used, damaged or deformed capsule.
- If a capsule is blocked in the capsule compartment, turn the machine off and unplug it before any operation. Call **Nespresso** or **Nespresso** authorized representative.
- Always fill the water tank with cold, drinking water.
- Empty water tank if the appliance will not be used for an extended time (holidays, etc.).
- Replace water in water tank when the appliance is not operated for a weekend or a similar period of time.
- Do not use the appliance without the drip tray and drip grid to avoid spilling any liquid on surrounding surfaces.
- The machine is not intended for use with raw milk.
- Do not use any strong cleaning agent or solvent cleaner. Use a damp cloth and mild cleaning agent to clean the surface of the appliance.
- To clean machine, use only clean tools.
- When unpacking the machine, remove the protective film and dispose.
- This appliance is designed for **Nespresso** coffee capsules available exclusively through **Nespresso** or your **Nespresso** authorized representative.
- The cow milk beverages delivered by this equipment are not suitable for persons with milk or lactose intolerances and

allergies, and for children under the age of 3.

- All **Nespresso** appliances pass stringent controls. Reliability tests under practical conditions are performed on randomly selected units. This can show traces of any previous use.
- **Nespresso** reserves the right to change instructions without prior notice.

Descaling

- **Nespresso** descaling agent, when used correctly, helps ensure the proper functioning of your machine over its lifetime and that your coffee experience is as perfect as the first day.
- Descale according to user manual recommendations, or consult the descaling information by visiting the **Nespresso** website www.nespresso.com/machine-maintenance.
- ⚠ CAUTION: the descaling solution can be harmful.

Avoid contact with eyes, skin and surfaces. The use of any unsuitable descaling agent may lead to machine component damage or an insufficient descaling process. For any additional questions you may have regarding descaling, please contact **Nespresso**.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

Pass them on to any subsequent user.

This instruction manual is also available as a PDF at nespresso.com.

安全注意事項

TW

小心/警告

觸電危險

斷開損壞的電源線

▲ 小心：當您看到此符號時，請參閱安全注意事項以免受傷和損壞。

▲ 小心：安全注意事項是本電器用品的一部份。第一次使用前請詳讀它們。請保存在日後您可以找到和參照的地方。

❗ 資訊：當您看到這個標誌時，請注意正確和安全使用設備的建議。

- 本電器依照這些說明烹煮飲料。
- 不可將本電器用於其他用途。
- 本電器僅設計於室內與非極端溫度條件下使用。
- 防止本電器受到陽光直射、長時間濺水和受潮情況。

- 本產品僅供家用電器用途。僅適用於以下地點：商店、辦公室及其他工作間之員工茶水室；酒店、汽車旅館及其他住宿環境、民宿等提供住宿處所之住客使用之用。

- 使用時，請勿將本電器用品置於櫃子內。
- 本產品不適合於8歲以下孩童使用。8歲以上孩童操作或清潔本產品時需有成年人從旁督導並教導安全使用方式並告知其可能產生的危險。8歲以下或在沒有監督下，兒童不能為咖啡機進行清潔及保養。
- 將本電器置於8歲以下兒童無法取得的位置。
- 身心障礙或心智不成熟人士使用本咖啡機時，需有專業人從旁提供協助並教導如何使用安全使用本咖啡機與可能產生的危險。
- 兒童不得將本電器視為

玩具。

- 對於商業使用、不當處理或使用本電器，為了其他目的而使用、操作錯誤、非專業人員維修或未遵照指示所造成的任何損壞，廠商一律免負責任及提出任何保證。
- 如果需要加長線：對於230V的電壓，延長線的導體橫截面應至少是1.0 mm²。對於電壓為120V的產品，其橫截面應至少為1.5 mm²。

避免發生致命的電擊和火災的危險。

- 如果發生緊急情況：請立即將插頭從電源插座拔下。
- 僅限將插頭插入適合、容易搆到、已接地的電源。請確定電源的電壓和銘牌上指定的相同。連接錯誤會導致擔保失效。
- 如果插頭與插座不相

容，請在本電器和電網之間使用確保接地的轉接器。

咖啡機只能在安裝後才可連接電源。

- 不要在鋒利邊緣處拉扯電源線、鉗住或將電線垂下。
- 保持電線遠離熱源和濕氣。
- 若電源線受損，請勿使用咖啡機。請將您的咖啡機送回到製造商或是合法授權維修中心維修。
- 如電源線已損毀，請勿操作咖啡機。請把咖啡機送回Nespresso俱樂部或Nespresso授權單位。
- 如果需要延長線，僅限使用橫切面至少1.5 mm²的導體或符合輸入電源的接地線。
- 若要避免危險的損壞情況，切勿將本電器用品放在散熱器、火爐、烤

㊦ 安全注意事項

- 箱、瓦斯爐、明火等類似的熱表面上或旁邊。
- 請始終放在平坦、穩定、均勻的表面上。表面必須耐熱和防止液體如水、咖啡、除垢液或類似液體。
- 若長時間不使用咖啡機，請將插頭拔除。拔掉電源時請拔插頭，不要拉扯電線，否則電線容易受損。
- 不用和清潔前，請將插頭從插座拔下。允許裝上或卸下零件及清潔本電器用前，先讓本機冷卻。
- 一律先將插頭插入本電器，然後將電線另一端的插頭插入牆上的電源插座中。若要拔下插頭，請停止任何調製操作，「關閉」任何控制功能，然後將插頭從牆上的電源插座上拔下。
- 切勿用濕的手碰觸電線和插頭。
- 若要避免起火、人員觸

電和受傷，請勿將電線或插頭浸入水中或其他液體中。

- 切勿將設備浸入任何液體中。
- 除了拆卸的快速卡布奇諾系統、底座柵格、杯架、滴水盤和膠囊儲存盒外，切勿將設備或其部分放入洗碗機。
- 電和水接觸很危險，會造成致命的觸電。
- 請勿打開本電器用品。內有危險電壓！
- 請勿將任何物品放入任何開口。否則可能導致起火或觸電！
- 使用非本電器用品廠商推薦的配件可能導致起火、觸電或人員受傷情況。
- 在兒童使用或靠近兒童的地方使用任何電器時，必須要有嚴密的監護。
- 不可在外面使用。

操作本電器時應避免任

何可能的傷害。

- 本電器運轉時，切勿讓其處於無人看管的情況。
- 請勿使用損壞、曾經摔落或運轉不順的電器用品。立刻將插頭從電源插座拔下。聯繫**Nespresso**或**Nespresso**授權代表以進行檢查、修理或調整。
-  電器損壞會導致觸電、燙傷和起火。
- 機器運轉時，不可將咖啡機拉桿打開。可能會燙傷。
- 不可將手指放在咖啡出口下，會有燙傷風險。
- 使用後，加熱元件的表面仍舊很熱，且電器用品外的熱度可能保持數分鐘不變，視使用情況而定。
- 請勿將手指放進膠囊槽或膠囊軸中。受傷的危險！
- 當刀片無法正常地在膠

囊上穿孔時，水可能從膠囊四周流過或溢出而損壞咖啡機。

- 切勿使用已經用過、損壞或變形的膠囊。
- 如果膠囊卡在膠囊槽裡，請關閉電源，然後操作前請先拔下插頭。聯絡**Nespresso**或**Nespresso**授權代理商。
- 水箱中一定要裝滿冷飲水。
- 如果長時間不用(假日等)，請清空水箱。
- 於週末期間或於相似時間內未使用咖啡機後，請更換水箱內的水。
- 請勿在沒有滴水盤和滴水柵格情況下使用本電器，以免任何液體潑到四周表面。
- 本機器並非設計給生乳使用。
- 請勿使用任何強效清潔劑或清潔溶劑。請使用乾淨的濕布和中性清潔劑清潔本電器表面。

- 清洗機器時，只能使用乾淨的工具。
 - 拆開機器包裝時，請將保護膜取下並丟棄。
 - 此設備專為**Nespresso**咖啡膠囊而設計，可透過**Nespresso**或您的**Nespresso**授權代理商。
 - 本台設備產生的牛乳飲品並不適合有牛奶或乳糖不耐症和過敏情況的人及3歲以下的孩童。
 - 所有**Nespresso**咖啡機皆通過嚴格的管控措施。我們會以實際使用情況對選定咖啡機執行隨機的可靠性測試。因此，某些咖啡機會有曾使用的痕跡。
 - **Nespresso**保留更改說明的權利，恕不另行通知。
- 命內正常工作，並確保您的咖啡體驗與第一天一樣完美。
- 根據使用手冊的建議進行除垢，或登錄**Nespresso**網站 www.nespresso.com/machine-maintenance 查詢除垢資訊。
 - ⚠ 小心：除垢劑可能是有害的。請避免接觸眼睛、皮膚和表面。請勿使用非**Nespresso**提供的除垢包套件，避免損壞咖啡機。如果您有任何關於除垢的問題，請聯繫**Nespresso**。

妥善保存這些使用手冊

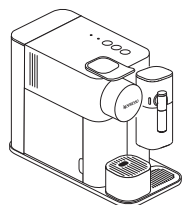
交給後續任何一位使用者。

除垢

- **Nespresso** 除垢劑，如果使用得當，將有助於確保機器在其使用壽

本說明書也可以在 nespresso.com 上找到 PDF 版本。

EN Packaging Content
TW 包裝內容物



- 1 Coffee machine
咖啡機



- 2 User manual
使用手冊



- 3 Capsules set
膠囊套件



- 4 "Welcome to Nespresso folder"
「歡迎來到Nespresso 資料夾」



- 5 1x water hardness test stick, in the user manual
使用手冊中的水質測試試紙

Lattissima One Lattissima One

THE CLASSIC ESPRESSO EXPERIENCE

With the **Nespresso** Original system, you're invited to enjoy the essence of an espresso, with or without milk. Inspired by the Italian coffee tradition, it's a timeless experience at the touch of a button. The **Nespresso** Original machines and capsules offer an array of aromas to fit all coffee tastes. Espresso or lungo, black or in a recipe, always layered with a soft crema or an indulgent foam. This is only made possible thanks to the 19-bar pressure in every machine. It extracts the optimal flavours from each capsule, to reveal them in your cup. **Nespresso** Original, classic in its own way.

探索經典義式濃縮咖啡。

有了**Nespresso**咖啡機，無論是否添加牛奶，您都可以享受濃縮咖啡的純粹美味。靈感源自義大利的咖啡傳統，按下按鍵即享有永恆的體驗。**Nespresso**咖啡機和經典咖啡膠囊，讓您隨時完美萃取香濃美味頂級咖啡。濃縮咖啡或大杯咖啡，黑咖啡或食譜中，總是以柔軟的油沫或恣意的泡沫分出層次。這僅在每台19巴壓力的咖啡機中完成。從每顆膠囊中萃取最佳風味，然後匯聚在您的杯子中。**Nespresso**咖啡機，經典成就美好。

First use 首次使用

EN

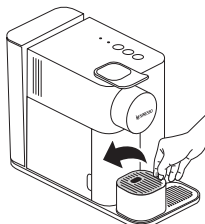
TW

⚠ CAUTION: first read the safety precautions to avoid risks of fatal electrical shock and fire.

Please ensure ground continuity when plugging the machine in the power outlet.

小心：請先閱讀安全注意事項，以免遭遇致命的觸電和起火風險。
將機器插入電源插座時，請確保接地的連續性。

- 1 When unpacking the machine, remove the protective film, water tank, drip tray, and used capsule container. Adjust the cable length and store the excess in the cable guide under the machine. Remove the sticker on the grid. You can register your machine on www.nespresso.com.



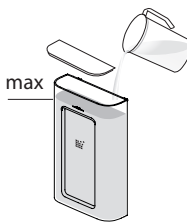
拆開機器包裝時，請將保護膜、水箱、滴水盤、膠囊儲存盒取下。請調整合適電線長度，把過長的電線收入咖啡機下的電線收藏格。

取下柵格上的貼紙。

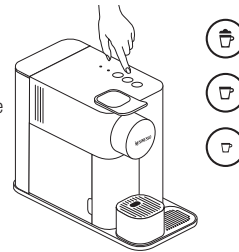
您可以在www.nespresso.com 註冊您的機器。

- 2 Plug machine into the mains. Rinse the water tank before filling with drinking water up to maximum level.

將機器的插頭插入電源。在注滿飲用水至最高水位之前，請先沖洗水箱。



- 3 Switch the machine on by pressing any buttons:
- Blinking lights: heating-up (18 sec)
 - Illuminates white: ready to use
- 按任意按鍵打開機器：
- 閃爍的燈：加熱(18秒)
 - 白色照明：可隨時使用

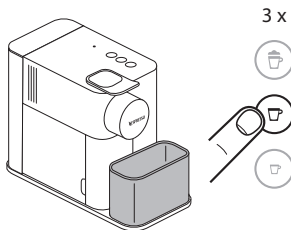


- 4 Rinse the machine by placing a 500 ml container under the coffee outlet and pressing the Lungo button. Repeat three times.

將一個500毫升的容器放在咖啡出口下，然後按Lungo按鍵，沖洗機器。請重複三次。

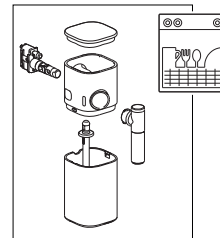
- i** Machines are fully tested after being produced. Some traces of coffee powder could be found in rinsing water.

機器生產出來後，要經過全面的測試。沖洗的水中可能發現咖啡粉痕跡。



- 5 Clean the milk jug, refer to Cleaning Rapid Cappuccino System section.

清潔牛奶壺，請參考清潔快速卡布奇諾系統部分。



EN TW Setting water hardness 設定水的硬度

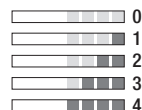
- 1 Take water hardness sticker placed on the first page of the user manual and place it under water for 1 second.

拿起放在使用手冊第一頁的水硬度貼紙，然後放在水下1秒。



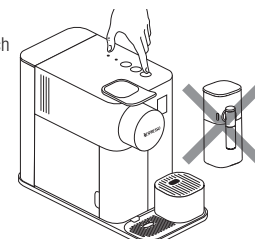
- 2 The number of red squares indicates the water hardness level.

紅色正方形數目表示水硬度等級。



- 3 Remove milk jug and switch the machine on.

取出牛奶壺，打開機器。



- 4 Press the milk drink button for 3 seconds to enter Menu mode: descaling and clean alerts start blinking.

按下牛奶飲品按鍵3秒，進入選單模式：除垢和清潔提示開始閃爍。



NOTE: the Menu mode exits automatically after 30 sec. if no actions are performed. It can be exited manually by pressing the milk drink button for 3 seconds.

注意：如果沒有進行任何操作，30秒後自動退出選單模式。按下牛奶按鍵三秒鐘可以跳出模式

- 5 Press the Espresso button.
按下Espresso按鍵。



- 6 Now, within 15 sec, you can set the desired value by pressing the corresponding button (see below table). They blink 3 times rapidly to confirm new value. The menu exits automatically and machine returns to ready mode.

現在，在15秒內，您可以透過按下相應的按鍵設定所需的值（見下表）。快速閃爍3下以確認新值。選單自動退出，而且本機回復準備模式。

Level / 水位	Button(s) / 按鍵	fH	dH	CaCO3
	Milk drink / 牛奶飲品	<5	<3	< 50 mg/l
	Lungo	>7	>4	> 70 mg/l
	Espresso	>13	>7	> 130 mg/l
	Milk drink + Lungo / 牛奶飲品 + Lungo	>25	>14	> 250 mg/l
	Lungo + Espresso	>38	>21	> 380 mg/l

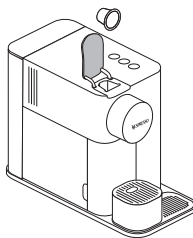
Coffee preparation 調製咖啡

EN

TW

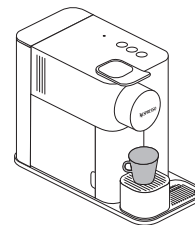
- ❶ Lift the lever completely and insert the capsule.

完全提起拉桿，並放入咖啡膠囊。



- ❷ Close the lever and place a cup adapted to the desired beverage under the coffee outlet.

關閉控制桿，將適合所需飲品的杯子放在咖啡出口下。



- ❸ Press the Espresso (40 ml) or the Lungo (110 ml) button. Preparation will stop automatically. To stop the coffee flow or top up your coffee, press again.

按下Espresso (40毫升) 或Lungo (110毫升) 按鍵。調製工作將自動停止。再次按鍵，即可使其停止或加滿咖啡。

110 ml →



40 ml →

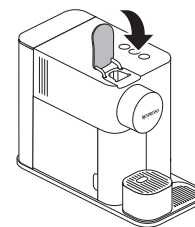


i NOTE: during heat up, you can press any coffee button. You need to insert a capsule first then the coffee will flow automatically when the machine is ready.

注意：在加熱過程中，您可以按任何咖啡按鍵。您需要先放入一個膠囊，然後當機器準備好時，咖啡會自動流出。

- ❹ Few seconds after the end of the preparation, lift and close the lever to eject the capsule into the used capsule container. Do not open the lever too early.

準備結束後幾秒鐘，抬起並關閉拉桿，將膠囊退出至膠囊儲存盒。不要太早打開拉桿。



EN TW Programming coffee quantity 調整咖啡量

i NOTE: We recommend you to keep factory settings for Espresso and Lungo to ensure the best in cup results for each of our coffee varieties.

注意：我們建議您保持Espresso和Lungo的出廠設定，以確保我們每種咖啡品種的最佳杯中效果。

1 Follow the step 1-2 of section "coffee preparation".

按照「調製咖啡」部分的1-2步驟進行。

2 Touch and hold Espresso or Lungo button for at least 3 sec to enter the programming mode. Brewing starts and button blinks fast.

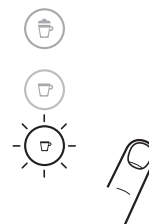
按住Espresso或Lungo按鍵至少3秒，進入設定模式。調製開始，而且按鍵快速閃爍。



3 Release button when desired volume is reached. Coffee volume is now stored for the next coffee preparations. Button blinks 3 times to confirm the new coffee volume.

達到想要的容量時請鬆開按鍵。咖啡量已經儲存以備下一次調製咖啡按鍵閃爍3次，確認新的咖啡量。

Coffee quantity programmable / 可設定的咖啡量			
	Min / 最小	Default / 預設	Max / 最大
Milk / 牛奶	-	40 ml	-
Lungo	70 ml	110 ml	150 ml
Espresso	20 ml	40 ml	70 ml



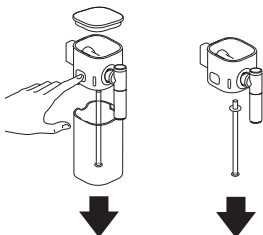
i NOTE: for milk recipes, coffee quantity cannot be programmed.

注意：針對牛奶食譜，無法設定咖啡量。

Assembling / Disassembling the Rapid Cappuccino System 組裝 / 拆解快速卡布奇諾系統

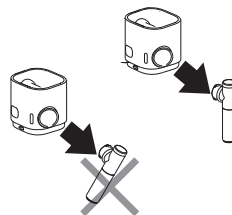
1 Remove the milk container by pressing the button on the side of the milk jug. Unplug the aspiration tube.

按下牛奶壺側面按鍵卸下牛奶容器。拔出吸管。



2 Position the milk spout vertically to disassemble and to reassemble.

要拆解和重組，請垂直放置牛奶噴嘴。



3 Press the button on the side of milk jug and pull to unlock the connector.

按下牛奶壺側面的按鍵，拉動並解開連接頭。



Preparing Espresso Macchiato-Cappuccino-Latte Macchiato 濃縮瑪奇朵-卡布奇諾-拿鐵瑪奇朵的製作方法

- ❶ Fill the milk container up to one of the 4 levels indicators (see figure).
Place the lid and connect the Rapid Cappuccino System to the machine.

將牛奶容器裝到4個等級指標中的一個。(參見圖)。
放置蓋子並將快速卡布奇諾系統連接到機器上。

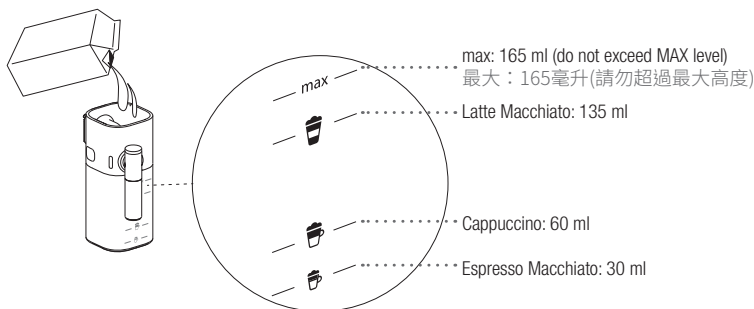
- ❷ The machine will use all milk quantity in the milk jug and will stop automatically when empty.
For a perfect milk froth, use skimmed or semi-skimmed cow milk at refrigerator temperature (about 4° C).

You can use soy, almond or oat drink for your preparations. In such case, it is required to clean the Rapid Cappuccino System after each use in the dishwasher.

WARNING: Plant-based beverages contain allergens (gluten, almond, soy) and should be handled carefully by persons suffering from food allergies. The volume of froth depends on the nature of the beverage used, and its temperature.

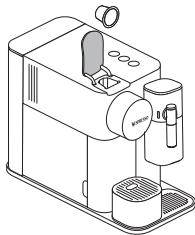
本咖啡機會將奶壺中的奶量全部用完，用完後會自動停止。
為了獲得完美的奶泡，請使用冰箱溫度下的脫脂或半脫脂牛乳（約4°C）。
您可以使用大豆、杏仁或燕麥飲品調製。此時就需要在每次洗碗機內使用後，清潔Rapid Cappuccino 系統。

警告：植物型飲品包含致敏物(麵筋、杏仁、大豆)，有食物過敏情況的人應謹慎處理。泡沫量取決於使用的飲品性質及其溫度。



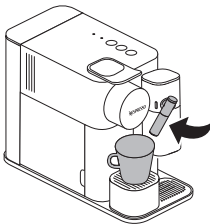
- ❸ Lift the lever completely and insert the capsule. Close the lever.

完全提起拉桿，並放入咖啡膠囊。關上拉桿。



- ❹ Place a cup adapted to the quantity of milk you poured under the coffee outlet and adjust milk spout position by lifting it up to the right level.

將一個與您所製作的牛奶量相對應的杯子在咖啡出口下，並將牛奶噴嘴抬起來至適當的位置



- ❺ Press the milk button.
按下牛奶按鍵。

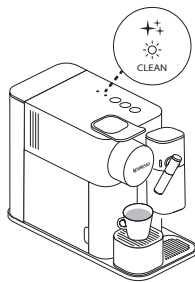
- ❶ The preparation starts after approximately 15 seconds blinking lights (first milk and then coffee).

大約15秒後開始準備閃燈（先是牛奶，然後是咖啡）。



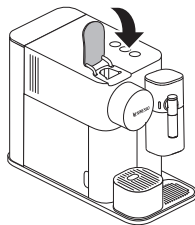
- 5 At the end of the preparation, the clean alert  blinks orange to indicate it is advisable to clean the Rapid Cappuccino System. It is necessary to clean if not more beverage are required.

在準備工作結束時，清潔提示  閃爍橙色，表示應該清潔快速卡布奇諾系統。如果不需要更多的飲品，請進行清洗。



- 6 Lift and close the lever to eject the capsule into the used capsule container.

提起拉桿並合上拉桿，將使用過後的咖啡膠囊將退出至膠囊儲存盒內。

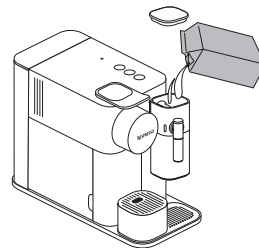


- 7 To prepare a second beverage, remove the milk container lid and fill the milk container up. Do not exceed the MAX level. Repeat operations 1 to 6.

要準備第二種飲品，取下牛奶容器蓋，將牛奶容器裝滿。請勿超過最大水位。重複步驟1到6的操作。

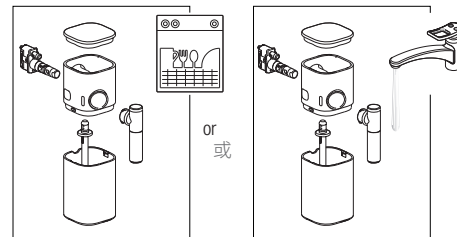
- i** Be careful: When pouring the milk into the milk container pay attention it does not spill out of it. If necessary, clean well with a cloth. Do not place the milk pack on the milk container because the container could unhook from the machine.

請小心：當把牛奶倒入牛奶容器中時要注意不要溢出來。如有必要，用布清洗乾淨。不要將牛奶包裝放在牛奶容器上，因為容器可能會從機器上脫鉤。



- 8 After a period of non use of maximum 30 minutes after your milk recipe preparation, disassemble the milk jug refer to section "Assembling/Disassembling of Rapid Cappuccino System", and clean all 6 dismantled components in dishwasher or hand wash refer to section "Cleaning Rapid Cappuccino System".

在您調製好牛奶食譜後，最多30分鐘不使用情況下，請參照「組裝/拆卸快速卡布奇諾系統」一節，拆卸牛奶壺，然後用洗碗機或手洗清潔所有6個拆卸的零件（參照「清潔快速卡布奇諾系統」一節）。



- i** The number of consecutive milk beverages should not exceed 5. We recommend cleaning the Rapid Cappuccino System between each milk preparation.

牛奶飲品的連續次數不應超過5次。我們建議在每次調製牛奶之間清洗快速卡布奇諾系統。

Clean alert / (Clean) 提示



Blinks orange
閃爍橘色

It is advisable to clean; you can still prepare some other beverages.
建議清洗；你還可以準備一些其他的飲品。



Illuminates orange
顯示橘色燈

It is necessary to clean; the machine stops and it is not possible to prepare any beverages.
有必要清洗；機器停止，無法準備任何飲品。

Cleaning Rapid Cappuccino System

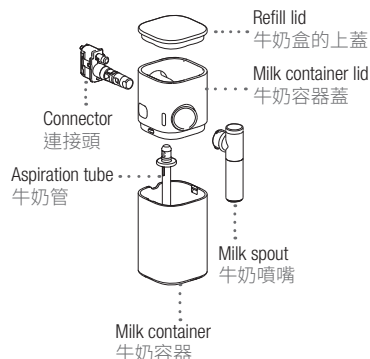
清潔快速卡布奇諾系統

Disassemble the milk jug. Refer to section "Assembling/Disassembling of Rapid Cappuccino System". Rinse away carefully any milk residue with hot drinking water.

拆卸牛奶壺。請參閱「組裝/拆解快速卡布奇諾系統」一節。用熱水仔細沖洗殘留的牛奶。

- 1** When a dishwasher is not available, the Rapid Cappuccino System components can be hand washed. The cleaning procedure must be performed after each use.

當沒有洗碗機時，快速卡布奇諾系統的零件可以用手洗。每次使用後必須進行清潔程序。

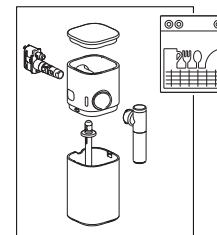


DISHWASHER:

洗碗機：

- 1** Put the six dismantled components in the upper tray of your dishwasher and run a program at high temperature (50°/60°C).

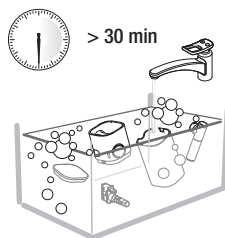
將拆下的6個組件放入洗碗機的上盤，並在高溫（50°/60°C）下運行情序。



HAND WASH:

手洗：

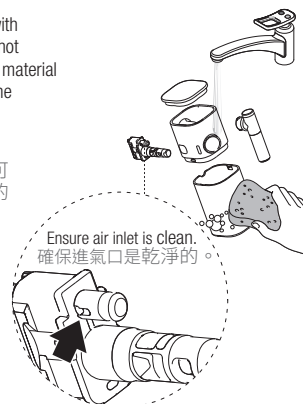
- 1** Soak all components in with hot drinking water (min. 40°C) together with mild/soft detergent for at least 30 minutes and rinse thoroughly with hot drinking water.



將所有組成物連同輕／柔洗潔劑一起泡入熱飲用水(最低40°C)至少30分鐘，並徹底沖洗。

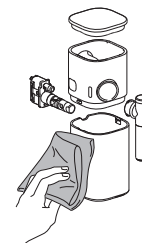
- 2** Clean the interior of the milk tank with mild/soft detergent and rinse with hot drinking water. Do not use abrasive material that might damage the surface of the equipment.

用溫和/柔軟的洗滌劑清潔奶箱內部，並用熱水沖洗。不可使用可能損壞本咖啡機表面的腐蝕性材料。



- 3** Dry all parts with a clean towel, cloth or paper and reassemble.

用乾淨的毛巾、布或紙擦乾所有部件，然後重新組裝。



Power off 關機

MANUAL POWER OFF: 手動關機：

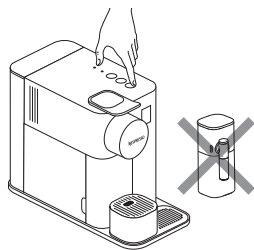
- 1 To turn off the machine press simultaneously the Espresso and Lungo buttons. A 'click' sound indicates that the machine is now off.
要關閉機器，請同時按下Espresso和Lungo按鈕。一聲「咔嚓」聲表明機器現在已經關閉。



AUTOMATIC POWER OFF: 自動關機：

- 1 It is possible to program the automatic power off time: Remove milk jug and switch the machine on.

可對自動關機時間進行設定：
取出牛奶壺，打開機器。

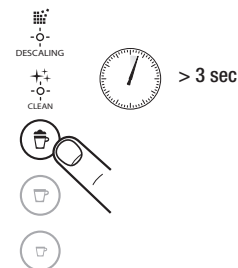


- 2 Press the milk button for 3 seconds to enter Menu mode: the descaling and clean alerts start blinking.

按牛奶按鈕3秒，進入選單模式：除垢和清潔提示開始閃爍。

- i NOTE:** the Menu mode exits automatically after 30 sec. If no actions are performed. It can be exited manually by pressing the milk button for 3 seconds.

注意：如果沒有進行任何操作，30秒後自動退出選單模式。按牛奶鍵3秒即可手動退出。



- 3 Press Lungo button to enter the Power Off Menu. Clean & descaling alerts indicators turn off. One of the recipe buttons is blinking, indicating what is the current setting (ref to table aside).

按Lungo按鈕進入關機選單。清潔和除垢提示燈關閉。其中一個食譜按鈕在閃爍，表示當前的設定（參考圖表）。



- 4 Now, within 15 seconds, you can set the desired value by pressing the corresponding button. They blink 3 times rapidly to confirm new value. The menu exits automatically and machine returns to ready mode.

現在，在 15 秒內，您可以按下相應的按鈕設定想要的值。快速閃爍 3 下以確認新值。選單自動退出，而且本機回復準備模式。

Automatic power off setting / 自動關機設定

Milk / 牛奶	➡ 2 minutes / 分鐘
Lungo	➡ 9 minutes / 分鐘
Espresso	➡ 30 minutes / 分鐘

Maintenance

維修

EN

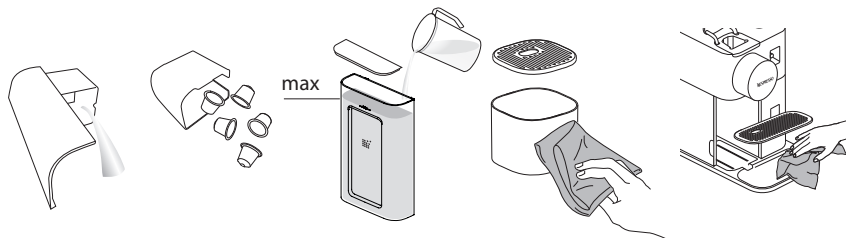
TW

- i** Do not use any strong cleaning agent or solvent cleaner. Use a clean damp cloth and mild cleaning agent to clean the surface of the machine.

請勿使用任何強效清潔劑或清潔溶劑。使用乾淨的濕布和中性清潔劑清潔本機表面。

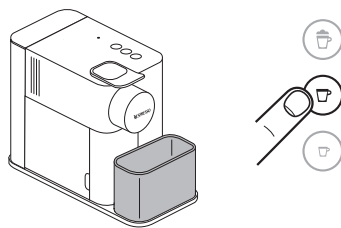
- 1** Lift and close the lever to eject the capsule into the used capsule container. Remove drip tray and capsule container. Empty and rinse. Remove water tank. Empty, rinse it before filling with drinking water. Clean cup support and grid. Lift the removable grid and clean.

提起拉桿並合上拉桿，將使用過後的咖啡膠囊將退出至膠囊儲存盒內。取出滴水盤和膠囊儲存盒。清空和清洗。移除水箱。清空，裝飲用水前要沖洗乾淨。清潔杯座和柵格。抬起可拆卸的柵格，並進行清潔。



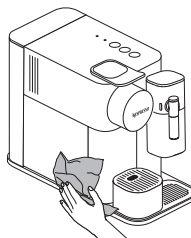
- 2** Place a container under coffee outlet and press the Lungo button to rinse.

將容器放在咖啡出口下，按Lungo按鍵沖洗。

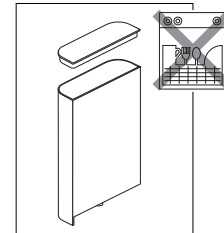


- 3** Clean the coffee outlet and machine surface with a clean damp cloth.

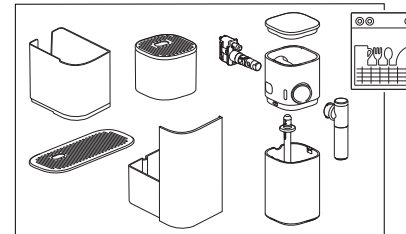
使用乾淨的濕布清潔咖啡出口和咖啡機表面。



- i** Not dishwasher safe.
不可以用洗碗機清洗。



- i** Dishwasher safe.
可以用洗碗機清洗。



Descaling 除垢

www.nespresso.com/descaling

⚠ CAUTION: refer to safety precautions.

注意：參見安全注意事項。

- 1 NOTE:** to ensure the proper functioning of your machine over its lifetime and that your coffee experience is as perfect as the first day, follow the below process. Descaling time is approximately 20 minutes. To ensure a perfect coffee experience time after time and a good functioning of the machine this is important to descale your machine when needed. When the descaling alert starts to blink, it is time to descale your machine. The machine can still prepare several milk beverages before it is blocked preventively. The blockage prevents any damages to the machine and ensure its proper functioning over its lifetime. In case the machine is blocked, please descale your machine or contact the **Nespresso** club. Please make sure to complete the entire descaling procedure. If it is not completed, the machine will remain blocked.

注意：為了確保您的咖啡機永久正常運作，以及保持您第一天的咖啡體驗完美，請遵照以下流程。除垢時間約為20分鐘。

為了確保一次又一次完美的咖啡體驗和機器的良好運作，這是很重要的，在需要的時候為您的機器除垢。當除垢提示開始閃爍時，是時候幫機器除垢了。在機器被預防性限制使用之前，還可以準備好幾款牛奶飲品。堵塞可以防止對機器的任何損害，確保機器在其使用壽命內正常運行。如果機器被堵塞，請將您的機器除垢或聯繫 Nespresso 俱樂部。請務必完成整個除垢過程。如果沒有完成，機器就會一直限制使用。

DESCALING alert / 除垢提示		
	Blinks orange 閃爍橘色	It is advisable to descale. 建議除垢。
	Fast blinking orange 快速閃爍的橙色	Only few preparations can be made before the machine is blocked. 在機器被限制使用前只能做幾樣準備工作。
	Illuminates orange 顯示橘色燈	It is necessary to descale; the machine stops and it is not possible to prepare any beverages. 需要除垢；機器停止，無法準備任何飲品。

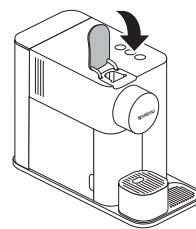
- 1** Descale the machine when descaling alert blinks orange in ready mode.

當除垢提示在準備模式下閃爍橙色時，機器將進行除垢。



- 2** Lift and close the lever to eject any capsules in the used capsule container.

提起拉桿並合上拉桿，將使用過後的咖啡膠囊將退出至膠囊儲存盒內。

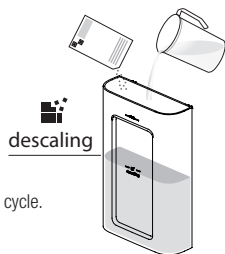


- 3** Empty the drip tray and the used capsule container. Fill the water tank with 100 ml of **Nespresso** descaling agent (1 pouch). Add water up to the descaling mark on the water tank (~500 ml).

清空滴水盤和膠囊儲存盒。在水箱中注入100毫升 Nespresso 除垢劑（1小袋）。加水至水箱上的除垢標記（約500毫升）。

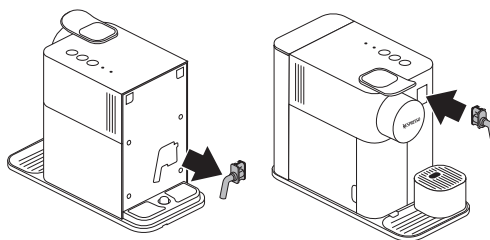
- 1 NOTE:** Respect quantity to ensure completion of the cycle.

注意：遵守容量，確保完成周期。



- 4** Take the descaling pipe situated at the back of the machine and plug it into the Rapid Cappuccino System Connector of machine.

將位於機器後面的除垢管插入機器的快速卡布奇諾系統接頭。



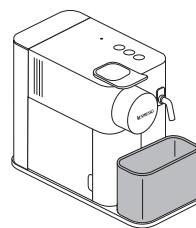
- 5 The machine enters the descaling mode. The descaling alert blinks orange during the entire descaling process. The Espresso button illuminates white.

本機進入除垢模式。除垢提示在整個除垢程序期間閃爍橙色。Espresso按鍵會亮起白色的燈光。



- 6 Place a container with a minimum 1 litre capacity under both the coffee outlet and under the descaling pipe.

在咖啡出水口和除垢管下都放置一個容量至少為1升的容器。



- 7 Press the Espresso button. Descaling product flows alternately through the coffee outlet, descaling pipe and drip tray. When the descaling cycle is finished (water tank runs empty), the Lungo button illuminates white.

按下Espresso按鍵。除垢液流經咖啡出口、除垢管和滴水盤。當除垢週期結束時（水箱空了），Lungo按鍵亮起白燈。

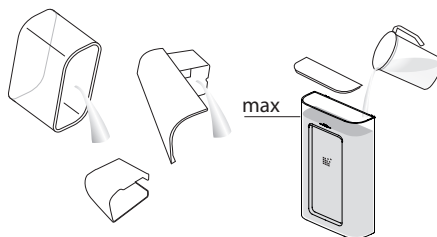


- 8 Empty the used capsules container, drip tray recipient and 1 litre container, rinse out and fill the water tank with fresh drinking water up to level MAX.

清空使膠囊儲存盒、滴水盤和1升容器，沖洗乾淨，並在水箱中注入新鮮的飲用水，直至水位達到最高水位。

i NOTE: Respect quantity to ensure completion of the cycle.

注意：遵守容量，確保完成周期。



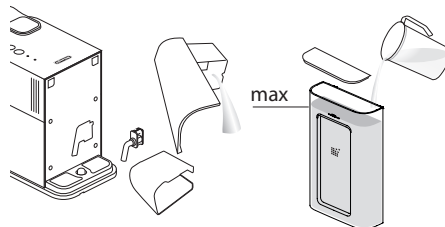
- 9 Press the Lungo button. The rinsing cycle continues through the coffee outlet, descaling pipe and drip tray until the water tank turns empty. During this phase the Lungo button blinks.

按下Lungo按鍵。沖洗周期持續經過咖啡出口、除垢管和滴水盤，直到水箱變成空的為止。在此階段，Lungo按鍵閃爍。



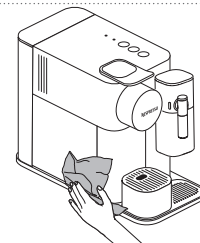
- 10 Once the rinsing process is finished, the machine switch off. Remove and store descaling pipe. Empty drip tray and used capsule container. Rinse water tank and fill with drinking water.

清洗過程結束後，機器關閉。拆下除垢管並存放。清空滴水盤和膠囊儲存盒。沖洗水箱，注入飲用水。



- 11 Clean the machine using a damp cloth. You have now finished descaling the machine.

用濕布清潔本機。您現在已完成本機的除垢。



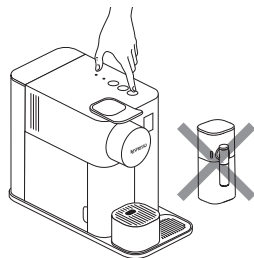
EN TW Restoring quantity to default settings 將容量還原為預設設定

i NOTE: This procedure resets coffee volumes & power off timing to the default values.

注意：此過程將咖啡量和關機時間還原為預設值。

1 Remove the milk jug and switch the machine on.

取出奶壺，打開機器。

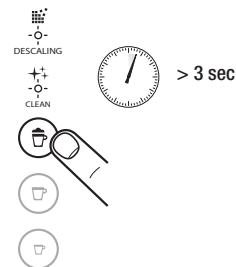


2 Press the milk drink button for 3 seconds to enter Menu mode: descaling and clean alert start blinking.

按下牛奶飲品按鍵3秒，進入選單模式：除垢和清潔提示開始閃爍。

i NOTE: the Menu mode exits automatically after 30 sec if no actions are performed or can be exited manually by pressing the milk button 3 seconds.

注意：如果沒有進行任何操作，30秒後自動退出選單模式，也可以透過按牛奶鍵3秒手動退出。



3 Press the milk button. The milk button blinks to indicate reset mode. Press it to confirm. All buttons blink 3 times: all volumes are reset to default settings. The menu exits automatically and machine returns to ready mode.

按下牛奶按鍵。牛奶按鍵閃爍表示回復原廠設定。按下並確認。所有按鍵閃爍3次：所有容量回復成原廠設定。選單自動退出，而且本機回復準備模式。



DEFAULT VALUES: 預設值：

Milk drink (from 30 to 165 ml corresponding to level Espresso Macchiato and MAX level on the milk container) + Coffee 40 ml
牛奶飲品(30至165毫升，相當於牛奶容器上的濃縮瑪奇朵和最大級別)+咖啡40毫升。

Lungo: 110 ml

Lungo: 110 ml

Espresso: 40 ml

Espresso: 40 ml

Automatic power off: 2 minutes

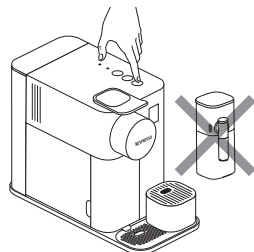
自動關機：2分鐘

Emptying the system before a period of non-use, for frost protection or before a transportation to be repaired

在不使用前、防霜或在運輸維修前清空系統。

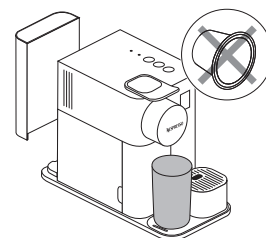
- ❶ Remove the milk jug and switch the machine on.

取出奶壺，打開機器。



- ❷ Remove the water tank. Lift and close the lever to eject any remaining capsule. Place a container under the coffee outlet.

移除水箱。提起拉桿並合上拉桿，將使用過後的咖啡膠囊將退出。將容器放在咖啡出口下方。



- ❸ Press the milk drink button for 3 seconds to enter Menu mode: the descaling and clean alerts start blinking.

按牛奶飲品按鍵3秒，進入選單模式：除垢和清潔提示開始閃爍。

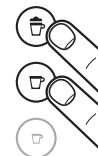
i NOTE: the Menu mode exits automatically after 30 sec. If no actions are performed. It can be exited manually by pressing the milk button for 3 seconds.

注意：30秒後自動退出選單模式。如果沒有進行任何操作。按牛奶鍵3秒即可手動退出。



- ❹ Press milk drink and Lungo buttons simultaneously.

同時按下牛奶飲品和Lungo按鍵。



- ❺ The milk drink button blinks to confirm that machine is ready. Once pressed, the emptying starts. The coffee buttons blink alternatively: emptying mode in progress. When the process is finished, the machine switches off automatically.

牛奶飲品按鍵閃爍，確認機器已準備好。按下後，開始清空。咖啡按鍵交替閃爍：清空模式進行中。完成程序時，本機電源自動關閉。



- i NOTE:** appliance will be blocked for approximately 10 minutes after emptying.

注意：設備將在清空後約10分鐘。

⚠ ATTENTION: Storing the machine in a cold environment, might cause damages by frost to the water circuit and create leakages.

⚠ 注意：將本機存放在冰冷環境可能造成水迴路霜害和漏水。

EN Troubleshooting

No light indicator.	- Check the mains, plug, voltage, and fuse. In case of problems, call the Nespresso Club.
No coffee, no water.	- Water tank is empty. Fill water tank. - Descale if necessary; see Descaling section.
Coffee comes out very slowly.	- Flow speed depends on the coffee variety. - Descale if necessary; see Descaling section.
No coffee, just water runs out (despite inserted capsule).	- Make sure the capsule is not pinched in a wrong position. - Make sure the capsule is not damaged. - Call <i>Nespresso Club</i> or send appliance to repair.
Coffee is not hot enough.	- Preheat cup. - Descale if necessary; see Descaling section.
Capsule area is leaking (water in capsule container).	- Position capsule correctly. If leakages occur, call the Nespresso Club.
Any other blinking behavior not described in the troubleshooting.	- Send appliance to repair or call the Nespresso Club.
All buttons blink simultaneously for 10 seconds and then machine switches off automatically.	- Error alarm, machine needs repair. Send appliance to repair or call the Nespresso Club.
All 3 buttons blinking fast 3 times and then machine goes back in ready mode.	- Water tank is empty.
Descaling and cleaning alert blink.	- Machine is in menu mode, press milk button for 3 seconds to exit menu mode or wait 30 seconds to exit automatically.
Descaling alert blinks orange.	- Machine triggers descaling alert according beverages consumption usage. Descale machine.
Descaling alert blinks orange and Espresso button illuminates white.	- Machine is in descaling mode. Press Espresso button to start descaling process.
Descaling alert illuminates orange, beverage buttons are unavailable.	- Machine blocked due to scale level too high. Descale machine.
All coffee buttons and all milk recipe buttons flash alternatively.	- Machine in overheat protection mode, wait until it returns to ready mode. - Appliance will be blocked for approximately 10 minutes after emptying.
Lever cannot be closed completely.	- Empty capsule container. Make sure that no capsule is blocked inside the capsule container. - Use skimmed or semi-skimmed cow milk at refrigerator temperature (about 4° C). - Rinse after each milk preparation (see section "Hand Washing of Rapid Cappuccino System"). - Descale the machine. - Do not use frozen milk. - Ensure the air aspiration part is clean. Refer to the section "Hand washing of Rapid Cappuccino System".
I cannot enter Menu mode.	- Be sure to remove the milk jug. - Be sure to press milk button for 3 seconds. - Remove descaling pipe. - Is not possible to enter Menu mode while machine is heating up.
Milk dispensing doesn't start (clean alert illuminates orange).	- Prepared more than 5 milk dispensing without any cleaning. Action: clean Rapid Cappuccino System. - Overtime milk preparation. Action: clean Rapid Cappuccino System. - Over 30 min from last milk preparation. Action: clean Rapid Cappuccino System.
Milk jug cannot be dismantled.	- Press the button on the side of the milk jug to remove the parts. - Refer to section "Assembling/Disassembling of Rapid Cappuccino System".
Sound when machine switches off.	- This sound indicates that the machine is now off.
In the event of accidental milk spillage, unplug the machine.	- Immediately clean thoroughly the machine.

故障排除

指示燈不亮。	- 檢查總電源、插頭、電壓和保險絲。若有問題，請聯絡Nespresso俱樂部。
沒有咖啡，沒有水。	- 水箱已經清空。充填水箱。 - 必要時進行除垢，請參見除垢章節。
咖啡流出的速度非常緩慢。	- 流出速度視咖啡而定。 - 必要時進行除垢，請參見除垢章節。
沒有咖啡，只有水流出 (即使已插入膠囊)。	- 確保膠囊沒有被捏錯位置。 - 確保膠囊沒有損壞。 - 聯絡Nespresso俱樂部或將咖啡機送修。
咖啡不夠熱。	- 將杯子預先加熱。 - 必要時進行除垢，請參見除垢章節。
膠囊區域正在漏水 (膠囊容器中的水)。	- 膠囊放置在正確的位置。若漏水發生，請聯絡Nespresso俱樂部。
未在故障排除中描述的任何其他閃爍行為。	- 將咖啡機送修或聯絡Nespresso俱樂部。
所有按鍵同時閃爍 10 秒，然後本機自動關閉電源。	- 錯誤警示，本機需要修復。將咖啡機送修或聯絡Nespresso俱樂部。
3個按鍵快速閃爍3次，然後機器回到準備模式。	- 水箱已經清空。
除垢和清洗提示閃爍。	- 機器處於選單模式，按牛奶鍵3秒退出選單模式或等待30秒自動退出。
除垢提示閃爍橙色。	- 本咖啡機根據飲品的耗用觸發除垢提示。將本機除垢。
除垢提示閃爍橙色，濃縮咖啡按鍵亮起白色。	- 咖啡機在除垢模式中。按下Espresso按鍵，開始除垢過程。
除垢提示亮起橙色，則不可使用飲品按鍵。	- 由於水垢過多，機器被停止使用。將本機除垢。
所有咖啡按鍵和所有牛奶食譜按鍵輪流閃爍。	- 機器在過熱保護模式下，等到它回到準備模式。 - 清空後咖啡機會被限制使用約10分鐘。
拉桿無法完全闔上。	- 清空膠囊儲存盒。確認膠囊儲存盒內沒有卡住膠囊。 - 使用在冷藏溫度 (約 4°C) 的脫脂或半脫脂牛奶。 - 每次調製牛奶後都要沖洗 (參見「手洗快速卡布奇諾系統」一章)。 - 對機器進行除垢。 - 不可使用冰凍牛奶。 - 確保吸入管已經乾淨。請參閱「組裝/拆解快速卡布奇諾系統」章節。
奶泡品質不符合標準。	- 請確定取出牛奶壺。 - 請務必按下牛奶鍵3秒。 - 拆除除垢管。 - 機器加熱時無法進入選單模式。
我無法進入 Menu (選單) 模式。	- 準備了5個以上的牛奶分配器，無需清洗。動作：清理快速卡布奇諾系統。 - 牛奶準備超時。動作：清理快速卡布奇諾系統。 - 從上次準備牛奶飲品起算已超過30分鐘。動作：清理快速卡布奇諾系統。
牛奶分配功能未開始動作 (清潔提示亮起橙色燈光)。	- 按下牛奶壺側面的按鍵，即可取出零件。 - 請參閱「組裝/拆解快速卡布奇諾系統」一節。
不可拆卸牛奶壺。	- 這種聲音表明機器現在已經關閉。
機器關閉時的聲音。	- 立即徹底清潔機器。
如果牛奶意外溢出，請拔掉機器的插頭。	

EN Contact **Nespresso** TW 聯絡 **Nespresso**

As we may not have foreseen all uses of your appliance, should you need any additional information, in case of problems or simply to seek advice, call **Nespresso** or your **Nespresso** authorized representative. Contact details for your nearest **Nespresso** or your **Nespresso** authorized representative can be found in the «Welcome to **Nespresso**» folder in your machine box or at nespresso.com.

Limited Guarantee 有限保固

Nespresso guarantees this product against defects in materials and workmanship for a period of 2 years. The warranty period begins on the date of purchase and **Nespresso** requires presentation of the original proof of purchase to ascertain the **Nespresso**. During the warranty period, **Nespresso** will either repair or replace, at its discretion, any defective product at no charge to the owner. Replacement products or repaired parts will be warranted only for the unexpired portion of the original warranty or six months, whichever is greater. This limited warranty does not apply to any defect resulting from negligence, accident, misuse, or any other reason beyond **Nespresso**'s reasonable control, including but not limited to: normal wear and tear, negligence or failure to follow the product instructions, improper or inadequate maintenance, calcium deposits or descaling, connection to improper power supply, unauthorized product modification or repair, use for commercial purposes, fire, lightning, flood or other external causes. This warranty is valid only in the country of purchase or in such other countries where **Nespresso** sells or services the same model with identical technical specifications. Warranty service outside the country of purchase is limited to the terms and conditions of the corresponding warranty in the country of service. Should the cost of repairs or replacement not be covered by this warranty, **Nespresso** will advise the owner and the cost shall be charged to the owner. This limited warranty shall be the full extent of **Nespresso**'s liability however caused. Except to the extent allowed by applicable law, the terms of this limited warranty do not exclude, restrict or modify the mandatory statutory rights applicable to the sale of this product and are in addition to those rights. If you believe your product is defective, contact **Nespresso** for instructions on how to proceed with a repair. Please visit our website at www.nespresso.com for contact details.

由於我們無法預測您的所有咖啡機的使用情況，如果您需要任何其他資訊、有疑問或只是尋求意見，請聯絡**Nespresso**或您的**Nespresso**授權代表。您可以在您的咖啡機包裝盒中或 nespresso.com 上的 «Welcome to **Nespresso**» 資料夾中，找到離您最近的**Nespresso**或您的**Nespresso**授權代表的詳細聯絡資料。

Nespresso提供2年商品有限保固，保固期限內擔保本產品在材料及製作上的瑕疵。保固期由購買日開始計算，客戶須出示證明購買之單據正本，以確認日期。在保固期限內損壞的產品，**Nespresso**將依其狀況決定修理或更換，更換後的產品或維修後的零件，享有原購買日期保固期，或維修零件六個月保固，兩者中較長期限。本產品之有限保固並不適用下列原因所造成的損壞：包括意外人為疏失、插錯電壓插頭、使用不當或其他**Nespresso**無法合理控制的原因而導致之任何缺陷、不依產品說明書使用、鈣質沉積、不適當或不正確的保養、正常的耗損、非授權產品調整或維護，使用於商業用途、火災、閃電、水災或其他天然災害。本保固只適用於所購買的國家內，或於其他**Nespresso**有完全相同電壓技術規格而出售和提供服務之國家內。於購買國家以外的保固服務，須遵守當地服務國家內所訂之相關保固條款。不在保固範圍內之維修，**Nespresso**將依服務國家所訂條款向客戶收取維修費。於購買國家以外的保固服務，僅限於服務國家內就相關保固所訂之條款和條件。對於本保固不包括之維修或需更換的費用，**Nespresso**將會通知機主，而有關費用將由機主繳付。本有限保固須全面由**Nespresso**負責，除非於適用法律允許下的範圍內，本有限保固之條款並不排除、限制或修改適用於本產品銷售的法定強制性權利，並於這些權利之上。如您確信購買的產品有瑕疵，請聯絡**Nespresso**以了解詳情及如何進行維修。請瀏覽我們的網站www.nespresso.com。

Taiwan RoHS applies to household appliances. The product has been inspected and marked according to CNS 15663 under the Commodity Inspection Act announced by Bureau of Standards, Metrology and Inspection (BMSI). According to Commodity Labelling Act, the marking of presence of restricted chemical substances are declared as follows:
台灣RoHS適用於家用電器。該產品已經根據CNS 15663進行了檢驗和標記，根據“標準，經濟部標準檢驗局”（BMSI）公佈的“商品檢驗法”。根據商品標籤法，限制化學物質的存在標誌如下：

Name and content of restricted substances / 的名稱和內容限用物質及其化學符號

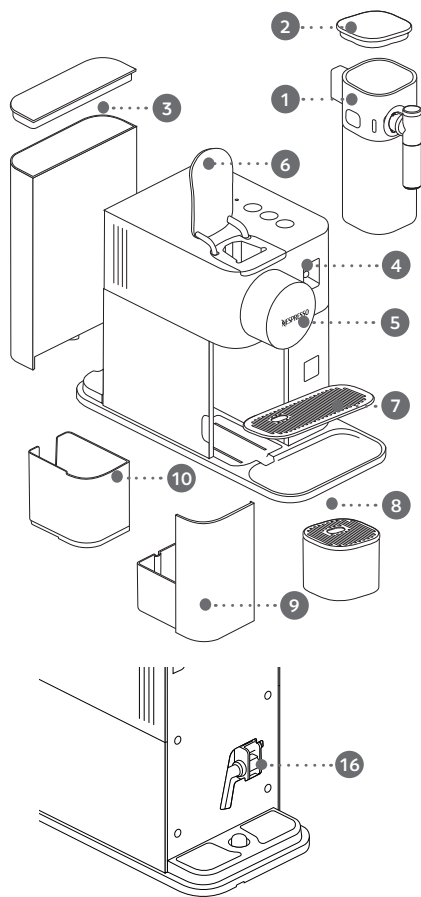
Equipment name: Coffee machine Type designation (Type): F121 設備名稱：蒸氣壓力咖啡機型號（型式）：F121						
Unit / 單元	Restricted substances and its chemical symbols / 限用物質及其化學符號					
	Lead (Pb) / 鉛	Mercury (Hg) / 汞	Cadmium (Cd) / 鎘	Hexavalent chromium (Cr ⁶⁺) / 六價鉻	Polybrominated biphenyls (PBB) / 多溴聯苯	Polybrominated diphenyl ethers (PBDE) / 多溴二苯醚
Plastic enclosure and chassis / 塑料外殼和底盤	○	○	○	○	○	○
Printed Circuit Board Assembly / 印刷電路板組裝	○	○	○	○	○	○
Motors, valves / 電機，閥門	○	○	○	○	○	○
Cable, wiring, connector / 電纜，接線，連接器	○	○	○	○	○	○
Metal parts / 金屬零件	-	○	○	○	○	○

Note 1: "Exceeding 0.1 wt %" and "exceeding 0.01 wt %" indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition.
備考1. “超出0.1 wt %”及“超出0.01 wt %”係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。

Note 2: "○" indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence.
備考2. “○”係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值。

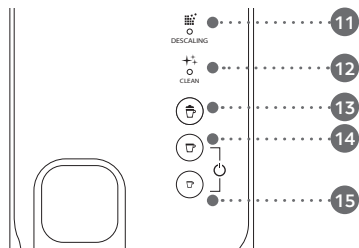
Note 3: The "-" indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.
備考3. “-”係指該項限用物質為排除項目。

KR 개요



머신 개요

- 1 빠른 카푸치노 시스템
- 2 리필 뚜껑
- 3 물통
- 4 빠른 카푸치노 시스템 연결부
- 5 커피 추출구
- 6 레버
- 7 컵 그리드
- 8 컵 지지대
- 9 드립 트레이
- 10 캡슐 컨테이너
- 16 디스케일링 파이프



경보

- 11 디스케일링 : 디스케일링 경보에 대해서는 “디스케일링” 페이지를 참조하십시오.
- 12 세척 : 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보에 대해서는 “에스프레소 마키아토 - 카푸치노 - 라테 마키아토 준비하기” 페이지를 참조하십시오.

레시피 버튼

- 13 밀크 레시피(에스프레소 마키아토, 카푸치노, 라테 마키아토)
- 14 룡고 110 ml
- 15 에스프레소 40 ml

사양

목차

라티시마 원 F121

~ 220 V, 60 Hz, 1300 W

Pmax 19 bar/1.9 MPa

kg 4.17 kg (순중량)

~1 L

15.4 cm
25.6 cm
32.4 cm

개요	30
사양	31
안전 수칙	32
제품 구성	36
처음 혹은 장시간 사용하지 않은 뒤 사용 시	37
물 경도 설정하기	38
커피 추출하기	39
커피 추출량 설정하기	40
빠른 카푸치노 시스템 조립/분해하기	40
에스프레소 마키아토-카푸치노-라테 마키아토 추출하기	41
빠른 카푸치노 시스템 세척하기	43
전원 끄기	44
일상적인 관리	45
디스케일링	46
공장 출하 설정으로 초기화	48
일정 기간 사용하지 않을 경우 또는 수리하기 전 동파 방지를 위해 내부 물 비우기	49
문제 해결	50
네스프레소클럽 연락처	51
제한적 보증	51

ⓀR 안전 수칙



주의 / 경고



전기적 위험



손상된 전원 코드를 분리하십시오

⚠ 주의: 이 표시를 보시면, 발생할 수 있는 상해를 방지하기 위한 안전 수칙을 참조하십시오.

⚠ 주의: 안전 수칙은 제품의 일부분입니다. 제품을 처음 사용하시기 전에 안전 수칙을 주의 깊게 읽어 보십시오. 추후에도 참조할 수 있도록, 사용 설명서를 찾기 쉬운 곳에 보관하십시오.

ℹ 정보: 이 표시를 보시면, 적절하고 안전한 제품 사용 방법에 대한 조언을 참조하십시오.

• 본 제품은 사용 설명서에

따라 음료를 제조하는 용도로 만들어졌습니다.

- 제품을 용도 이외의 목적으로 사용하지 마십시오.
- 본 제품은 일상적인 온도의 실내에서만 사용하도록 설계되었습니다.
- 제품을 직사광선이나 지속적으로 물이 튀거나 습도가 높은 곳에 두지 마십시오.
- 본 제품은 가정용으로 제작되었습니다. 본 제품은 다음의 환경에서 사용하지 않도록 제작되었습니다. 매장, 사무실 및 기타 작업 환경의 부엌 공간이나 탕비실 또는 농가에서 사용해서는 안 됩니다. 또한 호텔, 모텔 및 기타 주거 유형의 숙박업소와 B&B 등에서 사용해서는 안 됩니다.
- 본 제품을 캐비닛 안에서 사용하지 마십시오.

- 제품을 안전하게 사용하는 방법과 제품 사용 시 발생 가능한 위험 요소에 대해 충분한 안내를 받은 경우, 안전에 대한 지도 및 감독이 이루어진 상태에서 8세 이상의 어린이도 사용할 수 있습니다. 적절한 지도 및 감독이 이뤄지지 않은 경우에는 제품의 청소나 유지 보수를 8세 미만의 어린이가 하지 않도록 하십시오.
- 제품과 전원 코드를 8세 미만 어린이들의 손이 닿지 않는 곳에 보관하십시오.
- 심신이 쇠약하거나 감각기능에 문제가 있거나, 정신적 능력이 부족하거나 경험 또는 지식이 부족한 사람들이 제품을 사용 시에는, 제품을 안전하게 사용하는 방법과 제품 사용 시 발생할 수

있는 위험요소에 대해 충분한 안내를 받은 후 사용하거나 보호자의 감독하에 사용될 수 있도록 해야 합니다.

- 어린이가 본 제품을 장난감으로 사용하지 않도록 하십시오.
- 제조사는 어떠한 종류의 상업적 목적의 사용이나, 제품의 부적절한 취급이나 사용, 다른 용도로의 사용, 잘못된 작동, 공인되지 않은 전문가에 의한 수리 또는 그에 따른 고장으로 인한 피해나 손상에 대해 어떠한 책임도 지지 않으며, 제품 보증에 해당되지 않습니다.
- 코드 연장이 필요할 경우, 220 V 전압에는 전도체 단면이 최소한 1.0 mm² 이상인 접지된 코드만 사용하십시오. 120 V 전압에는 전도체 단면이 최소한 1.5 mm² 이상이 되어야 합니다.

치명적인 전기 감전 사고 및 화재 예방 수칙

- 비상시: 즉시 제품의 전원 플러그를 전원 소켓에서 뽑아 주십시오.
- 제품 플러그에 맞는, 이용하기 쉬운, 접지된 콘센트에 연결하여 사용하십시오. 제품에 표시된 전기 규격 표시사항과 사용하시는 지역의 전압이 동일한지 확인하십시오. 잘못된 전기적 연결로 인한 제품 고장은 제품 보증에 해당되지 않습니다.
- 플러그와 소켓이 서로 맞지 않을 경우에는 어댑터를 사용하시고 접지가 제대로 연결되어 있는지 확인하십시오.

제품은 반드시 설치 장소에 위치한 후, 전원을 연결해야 합니다.

- 전원 코드를 날카로운 모서리 위로 당기지

마시고, 전원 케이블을 고정시키거나 늘어뜨리도록 하십시오.

- 전기 케이블을 열과 습기로부터 멀리하십시오.
- 제공된 전원 코드 또는 플러그가 손상된 경우, 모든 위험을 방지하기 위해 제조사나 **네스프레소**에서 공인된 서비스 업체나 직원에 의해 교체되어야 합니다.
- 전원 코드 또는 플러그가 손상된 경우 또는 오작동한 경우나 파손된 경우, 제품을 작동시키지 마십시오. 해당 제품은 수리를 위해 **네스프레소** 클럽을 통해 수리점으로 보내주십시오.
- 코드 연장이 필요할 경우, 최소한 1.5 mm² 이상인 접지된 코드 또는 입력 전압에 맞는 접지된 코드만 사용하십시오.
- 제품의 손상을 방지하기 위해 라디에이터, 난로,

오븐, 가스버너, 개방된 화염 등과 같은 뜨거운 표면 위나 주위에 절대로 제품을 두지 마십시오.

- 본 제품은 항상 수평의 안정된 평평한 표면에 설치하십시오. 제품이 설치되는 표면은 열과 물, 커피, 디스케일링 용액 또는 이와 유사한 액체에 견디는 곳이어야 합니다.
- 장기간 사용하지 않을 경우 전원 플러그를 뽑아 두십시오. 전원 플러그를 뽑을 때는 전기 코드선을 잡아당겨서 뽑지 마십시오. 코드선이 손상될 수 있습니다.
- 사용하지 않을 때와 청소하기 전에는 콘센트에서 플러그를 뽑아 두십시오. 부품을 장착하거나 분리 전, 제품을 청소하기 전에는 머신의 열을 식히도록 하십시오.
- 항상 전원 플러그를

제품에 먼저 꽂은 다음 전원 플러그를 벽의 콘센트에 꽂으십시오. 전원을 차단하려면, 모든 작업을 중단하고, 전원을 끈 다음, 전원 플러그를 벽의 전원 콘센트로부터 뽑으십시오.

- 전원 코드와 플러그는 절대로 젖은 손으로 만지지 마십시오.
- 화재나 감전 사고 또는 인명 부상을 방지하기 위해서는 전원 코드나 플러그를 물이나 기타 액체에 담그지 마십시오.
- 제품 또는 부품을 절대로 물이나 기타 액체에 담그지 마십시오.
- 빠른 카푸치노 시스템, 컵 그리드, 컵 지지대, 드립 트레이 및 캡슐 컨테이너를 제외한 제품이나 부품은 절대로 식기 세척기에 넣지 마십시오.
- 전기와 물을 함께 사용하면 치명적인

㉞ 안전 수칙

감전을 야기할 수 있습니다.

- 제품을 분해하지 마십시오. 내부에 고압의 전류가 흐르고 있습니다!
- 제품의 틈 안에 어떠한 다른 물질도 넣지 마십시오. 화재나 감전 사고가 발생할 수 있습니다.
- 제조사에 의해 권장되지 않은 약세사리의 부착은 화재나 감전 또는 신체 부상을 야기할 수 있습니다.
- 제품을 어린이가 사용하거나 어린이 근처에서 사용할 경우 철저한 감독하에 사용하십시오.
- 실외에서는 사용하지 마십시오.

제품 작동 시 발생할 수 있는 위험을 주의하십시오.

- 제품 작동 중에는 절대로 자리를 비우지 마십시오.

- 제품을 떨어뜨렸거나 또는 정상적으로 작동하지 않아 손상되었을 경우 사용하지 마십시오. 즉시 전원 플러그를 전원 소켓에서 뽑으십시오. 점검 또는 수리를 위해 **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

-  손상된 제품은 감전 사고, 화상 또는 화재를 초래할 수 있습니다.
- 작동 중에는 항상 레버를 완전히 닫고 머신이 작동 중 일 때는 절대로 열지 마십시오. 화상의 위험이 있습니다.
- 손가락을 커피 추출구 아래에 대지 마십시오. 화상의 위험이 있습니다.
- 열이 발생하는 부위의 표면은 사용 후에도 계속 뜨거우며, 제품의 외부도 사용 여하에 따라 몇 분간 열이 유지될 수 있습니다.

- 캡슐 투입구 또는 본체 안으로 손가락을 넣지 마십시오. 부상의 위험이 있습니다!
- 캡슐이 추출 시스템 내부의 블레이드에 의해 찢리지 않은 경우, 캡슐 주위로 물이 흘러내려 제품의 고장을 야기할 수 있습니다.
- 이미 사용되었거나 손상 또는 변형된 캡슐은 절대로 사용하지 마십시오.
- 만약 캡슐이 캡슐 투입구 내에 걸려 있을 경우, 커피 머신을 끄고 전원 플러그를 뽑으십시오. **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.
- 물통은 항상 차갑고 깨끗한 식수로 채워 주십시오.
- 제품을 (휴일 등) 장시간 사용하지 않을 경우, 물통을 비워 두십시오.
- 제품을 (휴일 등) 장시간 사용하지 않았을 경우,

물통의 물을 교체해 주십시오

- 액체가 제품 주변 바닥에 쏟아지는 것을 방지하기 위해 드립 트레이와 컵 그리드 없이는 제품을 사용하지 마십시오.
- 본 제품에는 가공되지 않은 우유를 사용하지 마십시오.
- 어떤 종류의 강한 세제나 세척제도 사용하지 마십시오. 제품의 표면은 젖은 천과 부드러운 세제를 사용하여 닦으십시오.
- 제품을 청소하시려면, 깨끗한 청소 도구만을 사용하십시오.
- 제품 개봉 후, 필름을 제거한 후 사용하십시오.
- 본 제품은 **네스프레소**를 통해서만 구입할 수 있는 **네스프레소** 커피 캡슐만 사용하도록 설계되었습니다.
- 이 장비로 이송되는 우유 음료는 우유 또는 유당

과민증과 알레르기가 있는 사람과 세 살 미만의 어린이에게는 적합치 않습니다.

- 모든 **네스프레소** 제품은 엄격한 품질 관리하에 생산되고 있습니다. 적절한 조건하에 임의로 선택된 제품들에 대한 신뢰성 테스트가 이루어지고 있습니다. 이러한 테스트로 인해 이전에 사용한걸로 보이는 흔적이 나타날 수 있습니다.
- **네스프레소**는 사전 통보없이 사용 방법을 변경할 수 있습니다.

디스케일링

- **네스프레소** 디스케일링을 올바르게 사용할 경우, 제품의 수명 기간 동안 적절한 기능이 보장되며 처음 사용한 날과 같은 완벽한 커피 경험을 하실 수 있습니다.

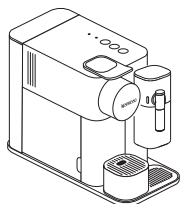
- 사용설명서에 따라 디스케일링을 하거나, **네스프레소** 홈페이지의 정보를 확인하여 디스케일링을 합니다. www.nespresso.com/machine-maintenance를 참조하십시오.
- ▲주의: 디스케일링 용액은 몸에 해로울 수 있습니다. 눈이나 피부 표면에 닿지 않도록 주의하십시오. 부적절한 디스케일링 용액을 사용할 경우, 커피 머신의 부품이 손상되거나 디스케일링이 충분히 되지 않을 수 있습니다. 디스케일링과 관련하여 추가적으로 문의할 사항이 있을 경우 **네스프레소** 클럽으로 문의하십시오.

본 사용설명서를 잘 보관하십시오.

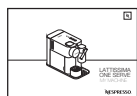
제품을 사용할 다른 사용자에게는 사용설명서도 함께 전달해 주십시오.

본 사용 설명서는 nespresso.com 웹사이트에서 PDF 로도 다운로드 받을 수 있습니다.

ⓀR 제품 구성



① 커피 머신



② 사용설명서



③ 네스프레소® 커피 캡슐 세트



④ "네스프레소 안내 책자"



⑤ 1x 물의 경도 측정 시험지, 사용 설명서에 동봉

라티시마 원

클래식한 에스프레소의 경험

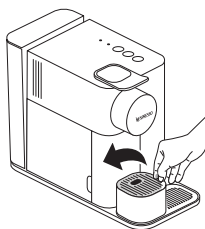
네스프레소 오리지널 시스템을 통해 에스프레소와 밀크 레시피를 모두 즐기실 수 있습니다. 버튼 한번의 터치로 이탈리아 전통의 커피를 경험할 수 있습니다. **네스프레소** 오리지널 커피 머신과 캡슐은 모든 커피 맛에 최적화된 다양한 아로마를 제공합니다. 부드러운 크레마를 가진 에스프레소와 툇고, 풍부한 거품의 밀크 레시피를 모두 경험하실 수 있습니다. 모든 커피 머신에 적용되는 19 bar 압력을 통해 각 캡슐로부터 추출한 최적의 커피를 즐기실 수 있습니다. **네스프레소** 오리지널 커피를 즐기는 클래식한 고유의 방법입니다.

처음 혹은 장시간 사용하지 않은 뒤 사용 시

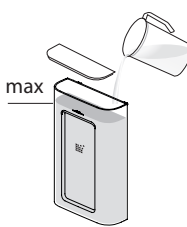
KR

⚠ 주의: 먼저 안전 수칙을 읽고 치명적인 감전 사고 및 화재의 위험을 방지하십시오.
전원 콘센트에 커피 머신의 플러그를 꽂을 때 접지 여부를 확인하십시오.

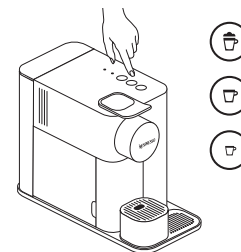
- ① 머신의 포장을 제거한 후, 비닐필름, 물통, 드립 트레이, 캡슐 컨테이너를 분리합니다. 전원 케이블의 길이를 조절한 후, 남은 케이블은 머신 아래 정리합니다. 컵 그리드의 스티커를 떼내십시오. 머신을 www.nespresso.com에 등록하실 수 있습니다.



- ② 커피 머신의 전원 플러그를 연결합니다. 물통을 행군 후, 깨끗한 식수를 최대 수준까지 채웁니다.

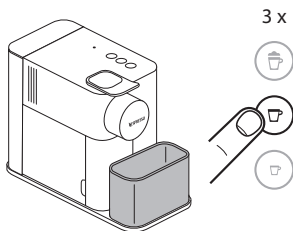


- ③ 3개의 버튼 중 아무 버튼이나 눌러 머신의 전원을 켭니다.
- 불빛이 깜빡임:
예열 중(18초)
- 불빛이 켜져 있음: 준비됨

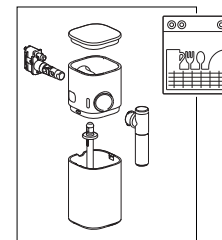


- ④ 커피 추출구 아래에 500 ml 용기를 놓고 룬그 버튼을 눌러 커피 머신을 행군니다. 3번 반복합니다.

i 커피 머신은 생산 과정에서 충분한 테스트를 거칩니다. 처음 행군 시, 일부 커피 가루 흔적이 발견될 수도 있습니다.



- ⑤ "빠른 카푸치노 시스템 세척하기" 부분을 참조하여 세척을 진행하십시오.



Ⓚℝ 물 경도 설정하기

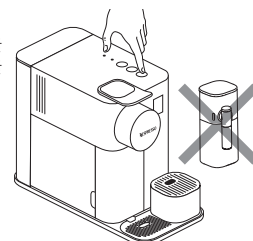
- ❶ 사용 설명서의 첫 페이지에 있는 물 경도 측정 스티커를 1초간 물에 담급니다.



- ❷ 붉은색 시각형의 숫자가 물 경도를 가리킵니다.



- ❸ 빠른 카푸치노 시스템을 분리하고 머신의 전원을 켭니다.



- ❹ 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 메뉴 모드에 들어 갑니다. 디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 깜빡입니다.



- i** **유의사항:** 30초 안에 다른 입력을 하지 않을 경우, 자동으로 메뉴 모드가 해제됩니다. 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 수동으로 해제할 수도 있습니다.

- ❺ 에스프레소 버튼을 누릅니다.

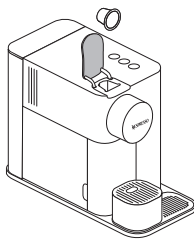


- ❻ 15초 안에 경도 레벨에 맞는 버튼을 눌러 값을 입력할 수 있습니다(아래 표 참조). 버튼이 3번 깜빡임으로써 새로운 값이 설정됨을 확인합니다. 자동으로 메뉴 모드가 해제되고 머신은 사용할 준비가 됩니다.

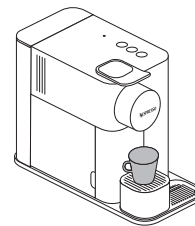
물 경도 레벨	눌러야 할 버튼	fH	dH	CaCO ₃
	밀크 레시피	<5	<3	< 50 mg/l
	Lungo	>7	>4	> 70 mg/l
	Espresso	>13	>7	> 130 mg/l
	밀크 레시피 + 롱고	>25	>14	> 250 mg/l
	Lungo + Espresso	>38	>21	> 380 mg/l

커피 추출하기

- ❶ 레버를 완전히 올린 후, 캡슐을 넣습니다.

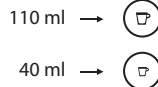


- ❷ 레버를 내린 후, 커피 추출구 아래에 컵을 놓습니다.

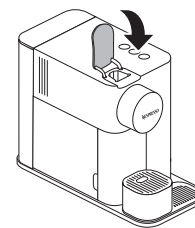


- ❸ 에스프레소 (40 ml) 혹은 룡고 (110 ml) 버튼을 누릅니다. 커피 추출이 완료되면 자동으로 멈춥니다. 커피 추출을 멈추거나 커피를 보충하려면 다시 버튼을 누릅니다.

ⓘ 유의사항: 예열 중, 아무 커피 버튼이나 누를 수 있습니다. 예열이 마무리되면 커피가 자동으로 추출됩니다.



- ❹ 레버를 올렸다 내려 사용한 캡슐을 캡슐 컨테이너로 배출 합니다. 추출이 완료되기 전에 레버를 열지 마십시오.



㉞ 커피 추출량 설정하기

㉞ 유의사항: 다양한 레시피 별 최적의 맛을 보장하기 위해 에스프레소 및 룱고의 공장 출하 설정값을 유지하여 추출할 것을 권장합니다.

① "커피 추출하기"의 1~2를 따라 하십시오.

② 에스프레소나 룱고 버튼을 최소 3초 이상 눌러 설정 모드에 들어 갑니다. 추출이 시작되고 버튼이 빠르게 깜빡입니다.



③ 원하는 양이 추출되면 누르고 있던 버튼에서 손을 뗍니다. 커피 추출량이 설정되었으며, 다음 커피 추출부터 적용됩니다. 버튼이 3번 깜빡이며, 새로운 커피 추출량이 설정되었음을 확인합니다.

설정 가능한 커피 추출량의 범위

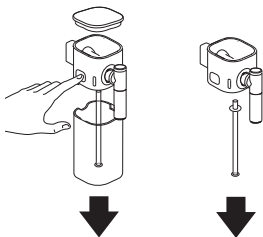
	최소	초기값	최대
㉞ 우유	-	40 ml.	-
㉞ Lungo	70 ml.	110 ml.	150 ml.
㉞ Espresso	20 ml.	40 ml.	70 ml.



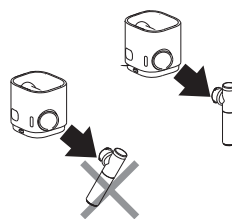
㉞ 유의사항: 밀크 레시피를 위한 커피 추출량은 설정할 수 없습니다.

빠른 카푸치노 시스템 조립/분해하기

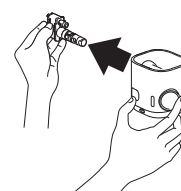
① 우유통 뚜껑 측면의 버튼을 눌러 우유통을 분리합니다. 우유 흡입 튜브를 분리합니다.



② 우유 추출구를 바닥에 직각인 상태로 분리 및 결합합니다.

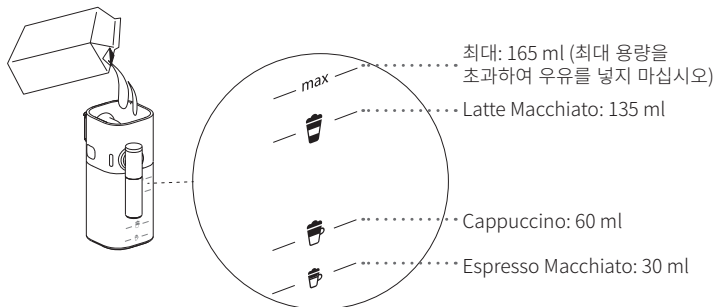


③ 우유통 뚜껑 측면의 버튼을 누른 상태로 빠른 카푸치노 시스템 연결부를 분리 합니다

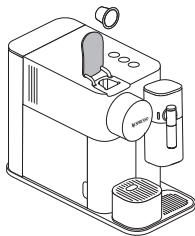


에스프레소 마키아토-카푸치노-라테 마키아토 추출하기

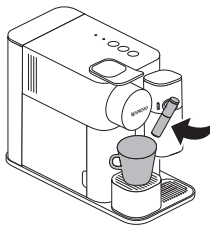
- ❶ 그림을 참조하여 4개 중 하나의 수준까지 우유를 채웁니다.
리필 뚜껑을 닫고 빠른 카푸치노 시스템을 머신에 연결합니다.
- ❷ 빠른 카푸치노 시스템에 들어있는 모든 우유가 비워지면, 머신은 자동으로 멈춥니다.
최적의 우유 거품을 만들기 위해, 냉장 상태의 저지방 혹은 무지방 우유를
사용하십시오(약 4°C).
콩, 아몬드 또는 귀리 음료를 사용하여 준비를 할 수 있습니다. 이 경우 빠른
카푸치노 시스템을 매번 사용한 후에는 식기세척기에서 청소해야 합니다.
경고: 식물성 음료에는 알레르겐(글루텐, 아몬드, 콩)이 함유되어 있으므로 음식
알레르기가 있는 사람은 조심스럽게 다루어야 합니다. 거품의 양은 사용하는 음료의
특성과 온도에 따라 다릅니다.



- ❸ 레버를 완전히 올린
후, 캡슐을 넣습니다.
레버를 닫습니다.



- ❹ 커피 추출구 아래에
추출하고자 하는 밀크
레시피에 알맞은 컵을
놓고 우유 추출구를 컵의
중앙으로 돌려 위치를
조정합니다.

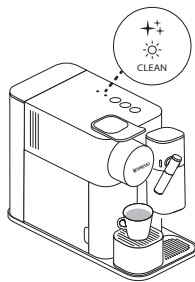


- ❺ 밀크 레시피 버튼을 누릅니다

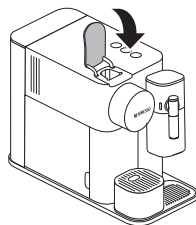
- ❷ 약 15초 간 불빛이 깜빡인 후 추출이
시작됩니다(우유가 먼저 나오고 커피가
추출됩니다).



- 5 추출이 완료 되면, 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등  이 주황색으로 반짝이며 빠른 카푸치노 시스템의 세척이 필요함을 알려줍니다. 밀크 레시피 추출이 더 이상 필요하지 않으면 세척을 진행하십시오.

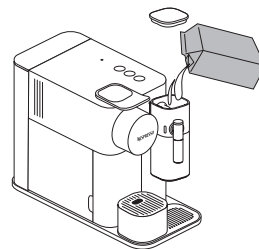


- 6 레버를 올렸다 내려 사용한 캡슐을 캡슐 컨테이너로 배출합니다.

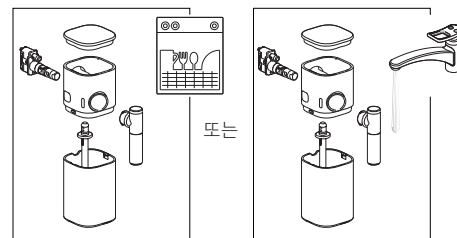


- 7 두 번째 밀크 레시피를 추출하려면, 리필 뚜껑을 열고 우유를 채우십시오. 최대 용량을 초과하여 우유를 넣지 마십시오. 1~6번의 과정을 반복하십시오.

- i** 주의: 우유를 빠른 카푸치노 시스템에 넣을 때는 우유를 흘리지 않도록 주의하십시오. 필요할 경우 천으로 깨끗이 닦으십시오. 빠른 카푸치노 시스템이 머신에서 분리될 수 있으므로 빠른 카푸치노 시스템 위에 우유팩을 놓지 마십시오.



- 8 밀크 레시피 추출을 끝낸 후, 최대 30분내에 "빠른 카푸치노 시스템 조립/분해하기"를 참조하여 빠른 카푸치노 시스템을 분리한 후 모든 부품을 식기 세척기의 제일 윗쪽 선반에 놓고 세척합니다. 만약 식기 세척기가 없다면 "빠른 카푸치노 시스템 세척하기" 부분을 참조 하여 손으로 세척 하십시오.



빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등



주황색으로 깜빡임
Blinks orange

세척을 진행하십시오. 몇 잔의 추출만 가능합니다.
It is advisable to clean; you can still prepare some other beverages.



주황색 불이 켜져 있음
Illuminates orange

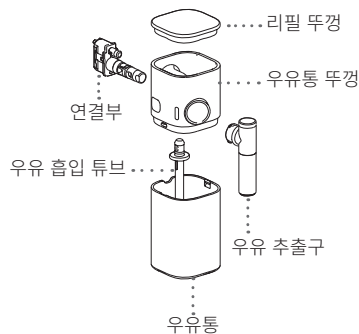
세척이 필요합니다. 어떤 레시피도 추출할 수 없습니다.
It is necessary to clean; the machine stops and it is not possible to prepare any beverages.

- i** 빠른 카푸치노 시스템을 세척하지 않고 밀크 레시피 음료를 5잔 이상 추출하지 마십시오. 밀크 레시피를 추출할 때마다 빠른 카푸치노 시스템을 세척하는 것을 권장합니다.

빠른 카푸치노 시스템 세척하기

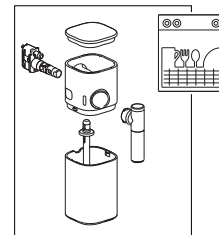
빠른 카푸치노 시스템을 분리합니다. "빠른 카푸치노 시스템 조립/분해하기" 부분을 참조하십시오. 40 °C 정도의 따뜻한 식수를 사용하여 남아 있는 우유를 씻어 냅니다.

- i** 식기 세척기를 사용할 수 없는 경우, 빠른 카푸치노 시스템의 부품을 손세척 할 수 있습니다. 빠른 카푸치노 시스템은 매 사용 후 세척을 해야 합니다.



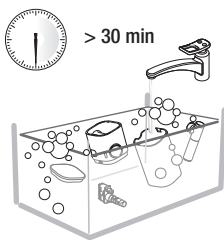
식기 세척기로 세척하기

- 1** 빠른 카푸치노 시스템을 6 개의 부품으로 분리하여 식기 세척기의 제일 위쪽 선반에 올려 놓고 고온으로 (50/60 °C) 세척을 진행합니다.

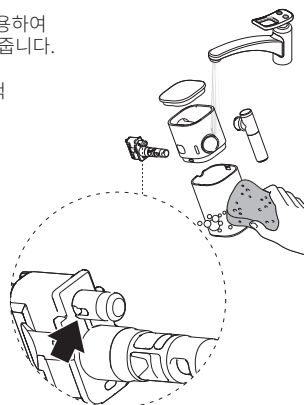


손세척하기:

- 1** 모든 부품을 중성/연질 세제와 함께 따뜻한 식수 (최소 40°C)에 30분 이상 담근 다음 따뜻한 식수로 말끔하게 행굽니다.

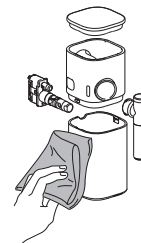


- 2** 우유통 내부를 중성 세제를 이용하여 세척한 후, 따뜻한 식수로 행궈줍니다. 빠른 카푸치노 시스템 표면이 손상되지 않도록 부드러운 세척 도구를 사용합니다.



공기 흡입구가 깨끗한지 확인합니다.

- 3** 깨끗한 천이나 종이 타올로 모든 부품을 닦아 물기를 제거한 후, 다시 조립합니다.



㉠ 전원 끄기

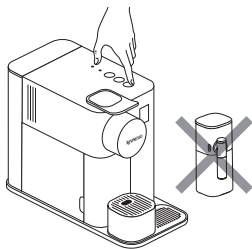
수동으로 전원 끄기:

- 1 커피 머신의 전원을 끄려면 에스프레소 버튼과 룬고 버튼을 동시에 누르십시오. ‘딸깍’ 소리가 나면 커피 머신의 전원이 꺼진 것입니다



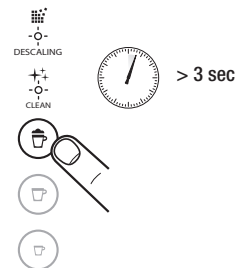
자동 전원 꺼짐:

- 1 자동 전원 꺼짐 시간을 설정할 수 있습니다. 빠른 카푸치노 시스템을 분리하고 머신의 전원을 켭니다.



- 2 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 메뉴 모드에 들어 갑니다: 디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 깜빡입니다.

i 유의사항: 30초 안에 다른 입력을 하지 않을 경우, 자동으로 메뉴 모드가 해제됩니다. 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 수동으로 해제할 수도 있습니다.



- 3 룬고 버튼을 눌러 자동 전원 꺼짐 메뉴에 들어 갑니다. 디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 꺼집니다. 현재 설정되어 있는 버튼이 깜빡입니다(표를 참조하십시오).



- 4 15초 안에 해당되는 버튼을 눌러 값을 입력할 수 있습니다. 버튼이 3번 깜빡임으로써 새로운 값이 설정되었음을 알려줍니다. 자동으로 메뉴 모드가 해제되고 머신은 사용할 준비가 됩니다.

자동 전원 꺼짐 설정 시간

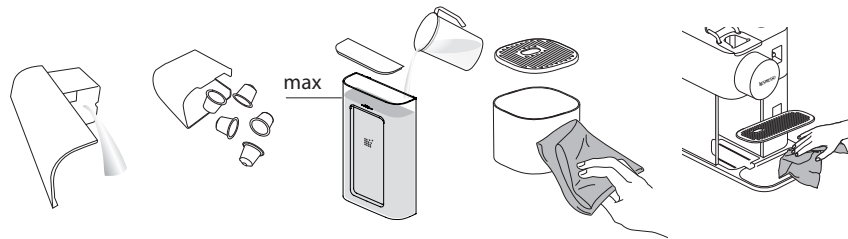
☕ 밀크 레시피	➡ 2 분
☕ 룬고	➡ 9 분
☕ 에스프레소	➡ 30 분

일상적인 관리

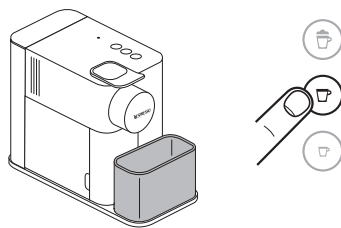
KR

i 강한 세척제나 용제 세척액은 사용하지 마십시오. 커피 머신의 표면은 깨끗한 젖은 천과 부드러운 세제를 사용하여 닦으십시오.

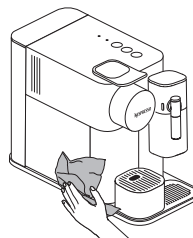
- 1 레버를 올렸다 내려 사용한 캡슐을 캡슐 컨테이너로 배출합니다. 드립 트레이, 캡슐 컨테이너를 분리하여 비우고 세척합니다. 물통을 분리하여 비우고 행귀준 후 식수를 채웁니다. 컵 지지대와 컵 그리드를 세척합니다. 컵 그리드를 분리하고 세척합니다.



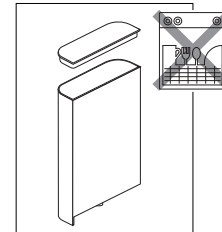
- 2 커피 추출구 아래에 빈 용기를 놓고, 룬그 버튼을 눌러 머신 내부 행귀를 진행합니다.



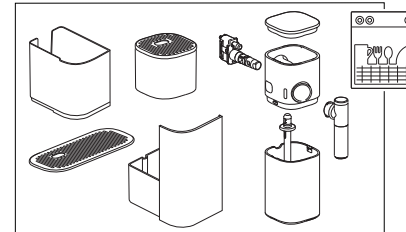
- 3 깨끗한 젖은 천을 사용하여 커피 추출구와 머신의 외부를 닦아줍니다.



- 1 식기 세척기에 넣어 세척하지 마십시오.



- 1 식기 세척기에 넣어 세척하십시오.



ⓀR 디스케일링

www.nespresso.com/descaling

⚠ 주의: 안전 수칙을 참조하십시오.

1 **유의사항:** 디스케일링을 적기에 바르게 진행할 경우, 제품의 수명 기간 동안 적절한 기능이 보장됨은 물론 처음 사용한 날과 같은 완벽한 커피 경험을 하실 수 있습니다. 디스케일링은 약 20분 정도 소요됩니다.

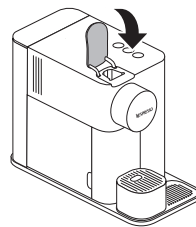
적절한 머신의 작동 및 처음 사용한 날과 같은 최상의 커피 경험을 위해서는 디스케일링을 반드시 진행하십시오. 디스케일링 경보등이 깜빡이면 디스케일링을 진행하십시오. 경보등이 깜빡일때는 몇 잔의 레시피를 추가로 더 추출할 수 있습니다. 머신이 레시피를 추출할 수 없도록 하는 것은 머신 사용기간 동안 손상되지 않고 적절한 기능을 유지할 수 있도록 하기 위한 조치입니다. 경보등이 켜져 있어 추출이 불가 할 경우 디스케일링을 진행하거나 **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오. 디스케일링 과정을 처음부터 끝까지 진행하십시오. 만약 전체 과정을 진행하지 않으면, 머신은 추출이 불가능 합니다.

☼ 디스케일링 경보등		
☼ DESCALING	주황색으로 깜빡임	디스케일링을 진행하는 것이 좋습니다.
☼ DESCALING	주황색으로 빠르게 깜빡임	얼마 뒤에 머신 추출이 불가할 수 있습니다.
● DESCALING	주황색 불이 켜져 있음	디스케일링을 진행해야 합니다. 어떤 레시피도 추출할 수 없습니다.

1 머신이 준비 상태에서 디스케일링 경보등이 주황색으로 깜빡이면 디스케일링을 진행하십시오.



2 레버를 열었다 닫아 사용한 캡슐을 캡슐 컨테이너로 배출합니다.

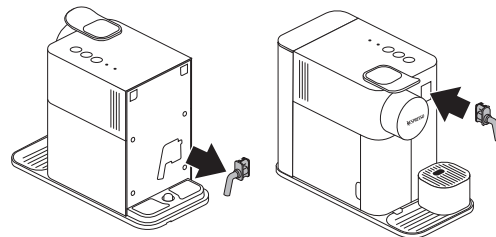


3 드립 트레이와 캡슐 컨테이너를 비웁니다. **네스프레소** 디스케일링 용액 100 ml를 물통에 넣습니다. 물통의 디스케일링 표시(~500 ml)까지 물을 추가합니다.

1 **유의사항:** 디스케일링이 문제 없이 진행되도록 용량을 준수 하십시오.



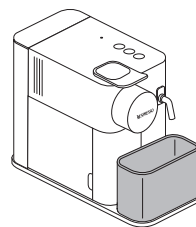
4 머신 뒤에 보관되어 있는 디스케일링 파이프를 꺼낸 후 스팀 연결부에 장착합니다.



- 5 커피 머신이 디스케일링 모드에 들어갑니다. 디스케일링이 진행되는 동안 디스케일링 경보등이 주황색으로 깜빡입니다. 에스프레소 버튼은 흰색불이 깜빡입니다.



- 6 최소 1리터 용량의 빈 용기를 커피 추출구와 디스케일링 파이프 아래에 놓습니다.

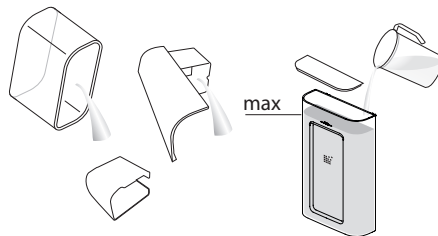


- 7 에스프레소 버튼을 누릅니다. 디스케일링 용액이 커피 추출구와 디스케일링 파이프, 드립 트레이를 통해 번갈아 흘러 나옵니다. 디스케일링이 끝나면(물통의 물이 없으면) 룱고 버튼에 불빛이 들어 옵니다.



- 8 캡슐 컨테이너, 드립 트레이, 디스케일링 용액이 들어있는 용기, 물통을 비우고 행군 후, 깨끗한 식수를 물통의 최대 수위까지 채웁니다.

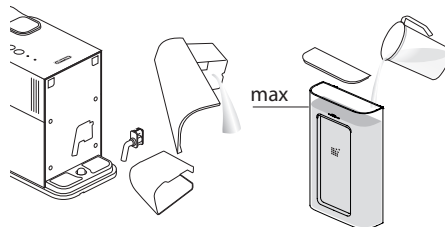
유의사항: 디스케일링이 문제 없이 진행되도록 용량을 준수 하십시오.



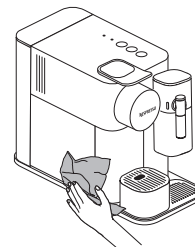
- 9 룱고 버튼을 누릅니다. 물통이 비워질때까지 커피 추출구, 디스케일링 파이프, 드립 트레이를 통해 번갈아 행군이 진행됩니다. 행군 진행 중 룱고 버튼이 깜빡입니다.



- 10 행군이 끝나면 머신의 전원이 꺼집니다. 디스케일링 파이프를 분리한 후 저장소에 보관합니다. 드립 트레이와 캡슐 컨테이너를 비웁니다. 물통을 행군 후, 깨끗한 식수로 채웁니다.



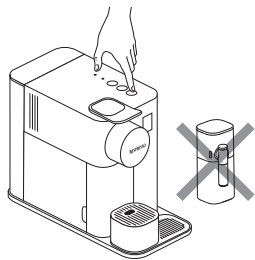
- 11 머신을 깨끗한 젖은 천으로 닦습니다. 디스케일링이 끝났습니다.



ⓀR 공장 출하 설정으로 초기화

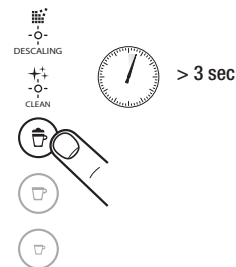
1 **유의사항:** 이 과정은 커피 추출량과 자동꺼짐 시간을 초기값으로 재설정합니다.

1 빠른 카푸치노 시스템을 분리하고 머신의 전원을 켭니다.



2 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 메뉴 모드에 들어갑니다. 디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 깜빡입니다.

1 **유의사항:** 메뉴 모드는 30초 이상 아무 조작이 없으면 자동으로 준비 상태로 바뀌며, 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 수동으로 해제할 수도 있습니다.



3 밀크 레시피 버튼을 누릅니다. 밀크 레시피 버튼이 깜빡이며 공장 출하 설정으로 초기화 설정 상태를 확인합니다. 밀크 레시피 버튼을 눌러 초기화를 선택합니다. 모든 버튼이 3번 깜빡입니다. 모든 커피 추출량이 공장 출하 설정값으로 초기화 되었습니다. 자동으로 메뉴 모드가 해제되고 머신은 사용할 준비가 됩니다.



공장 출하 설정 값

밀크 레시피 메뉴(우유통에 표기된 에스프레소 마키아토와 최대 용량에 따라 30~165 ml) + 커피 40 ml

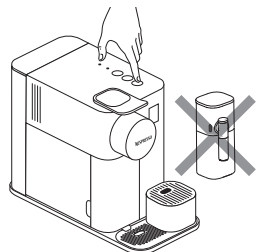
롱고: 110 ml.

에스프레소: 40 ml.

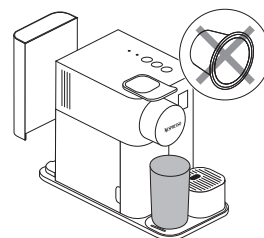
자동 전원 꺼짐: 2 분

일정 기간 사용하지 않을 경우 또는 수리하기 전 동파 방지를 위해 ㉠ 내부 물 비우기

- ❶ 빠른 카푸치노 시스템을 분리하고 머신의 전원을 끕니다.



- ❷ 물통을 분리합니다. 레버를 올렸다 내려 사용한 캡슐을 캡슐 컨테이너로 배출합니다. 커피추출구 아래에 빈 용기를 놓습니다.

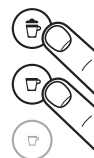


- ❸ 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 메뉴 모드에 들어 갑니다. 디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 깜빡입니다.

❶ **유의사항:** 30초 안에 다른 입력을 하지 않을 경우, 자동으로 메뉴 모드가 해제됩니다. 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 수동으로 해제할 수도 있습니다.



- ❹ 밀크 레시피 버튼과 룬고 버튼을 동시에 누릅니다.



- ❺ 밀크 레시피 버튼이 깜빡이며, 확인을 알려 줍니다. 한번 누르면 비우기가 시작됩니다. 커피 버튼이 번갈아 깜빡이며 비우기가 진행됩니다. 비우기가 완료 되면 머신은 자동으로 꺼집니다.



- ❶** **유의사항:** 비우기 후 10분 정도 머신을 사용할 수 없습니다.

⚠ 주의: 커피 머신을 차가운 환경에 보관할 경우 동파로 인해 누수가 발생할 수도 있습니다.

ⓀR 문제 해결

물이 들어오지 않습니다.

- 플러그, 전압, 퓨즈를 확인 합니다. 문제가 지속되면 **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

커피와 물이 나오지 않습니다.

- 물통이 비었습니다. 물통을 채워주십시오.
- 필요 시 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.

커피가 아주 느리게 나옵니다.

- 커피 종류에 따라 추출 시간이 다를 수 있습니다.
- 필요 시 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.

(캡슐을 넣었음에도 불구하고) 커피는 안 나오고 물만 나옵니다.

- 캡슐을 정확한 위치에 놓으십시오.
- 캡슐이 손상되었는지 확인하십시오.
- **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

커피가 따뜻하지 않습니다.

- 컵을 예열하십시오.
- 필요 시 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.

캡슐 부분에 누수가 있습니다. (캡슐 컨테이너에 물이 찰니다.)

- 캡슐을 정확한 위치에 놓으십시오. 만약 누수가 지속적으로 발생하면, **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

본 설명서에 기재되지 않은 방식으로 깜빡입니다.

- 수리를 위해 **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

모든 버튼이 10초 동안 동시에 깜빡인후, 커피 머신이 자동으로 꺼집니다.

- 문제가 발생하였습니다. 수리를 위해 **네스프레소** 클럽으로 연락하십시오.

모든 커피 버튼이 3번 빨리 깜빡인후, 커피 머신이 준비 모드로 되돌아갑니다.

- 물통이 비어 있습니다.

디스케일링 경보등과 빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등이 깜빡입니다.

- 머신이 메뉴 모드 상태입니다. 밀크 레시피 버튼을 3초간 눌러 메뉴 모드를 해제하거나, 30초 안에 다른 입력을 하지 않을 경우 자동으로 메뉴 모드가 해제됩니다.

디스케일링 경보등이 주황색으로 깜빡입니다.

- 커피 추출량에 따라 디스케일링 알람이 발생합니다. 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.

디스케일링 경보등이 주황색으로 깜빡이고 에스프레소 버튼이 켜져 있습니다.

- 커피 머신이 디스케일링 모드 상태입니다. 에스프레소 버튼을 눌러 디스케일링을 시작합니다.

디스케일링 경보등이 주황색으로 켜져 있고, 레시피를 추출할 수 없습니다.

- 디스케일링이 필요하여 머신이 추출을 중단 했습니다. 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.

모든 커피 버튼과 모든 밀크 레시피 버튼이 교대로 깜빡입니다.

- 커피 머신이 과열되었으니 식을 때까지 기다리십시오.
- 내부 물비우기 모드를 실행한 이후 약10분 동안 커피 머신을 사용할 수 없습니다(“일정 기간 사용하지 않을 경우 또는 수리하기 전 동파 방지를 위해 내부 물 비우기” 부분을 참조하십시오).

레버를 완전히 닫을 수 없습니다.

- 캡슐 컨테이너를 비우십시오. 캡슐 컨테이너 안쪽에 캡슐이 걸려 있는지 확인하십시오.

우유 거품량이 표준량에 미달합니다.

- (약 4°C) 냉장 보관된 무지방 혹은 저지방 우유를 사용하십시오.
- 매 잔의 밀크 레시피 사용 후 세척 하십시오(“빠른 카푸치노 시스템 세척하기” 부분을 참조하십시오).
- 디스케일링을 진행하십시오. “디스케일링”부분을 참조하십시오.
- 얼렸던 우유는 사용하지 마십시오.
- 공기 흡입구가 깨끗한지 확인하십시오. “빠른 카푸치노 시스템 세척하기” 부분을 참조하십시오.

메뉴 모드에 들어갈 수 없습니다.

- 빠른 카푸치노 시스템을 분리했는지 확인하십시오.
- 밀크 레시피 버튼을 3초동안 눌렀는지 확인하십시오.
- 디스케일링 파이프를 분리합니다.
- 머신 예열 중에는 메뉴 모드로 들어갈 수 없습니다.

밀크 레시피 추출이 불가합니다(빠른 카푸치노 시스템 세척 경보등에 주황색 불이 켜져 있습니다).

- 세척을 하지 않고 5개의 밀크 레시피를 추출했습니다. 빠른 카푸치노 시스템을 세척하십시오.
- 밀크 레시피 추출 시간이 초과되었습니다. 빠른 카푸치노 시스템을 세척하십시오.
- 밀크 레시피 추출 이후 30분이 경과되었습니다. 빠른 카푸치노 시스템을 세척하십시오.

우유통을 분리할 수 없습니다.

- 우유통 뚜껑 측면의 버튼을 눌러 분리합니다.
- “빠른 카푸치노 시스템 조립/분해하기” 부분을 참조하십시오.

머신의 전원을 끌때 소리가 납니다.

- 머신의 전원이 꺼질때 소리가 발생합니다.

우유를 머신에 흘렸을 경우에는 머신의 전원 플러그를 전원 소켓에서 뽑으십시오.

- 즉시 머신을 깨끗이 세척하십시오.

네스프레소클럽 연락처

사용상 문제 또는 조언이 필요한 경우, 추가적인 정보가 필요한 경우 **네스프레소 클럽**으로 연락 주십시오. **네스프레소 클럽** 연락처는 제품 상자에 포함된 **네스프레소** 안내 책자 또는 www.nespresso.com에서 확인 가능합니다. **네스프레소** 전용 클럽 080-734-1111 (24시간, 365일/수신자 부담)

제한적 보증

네스프레소는 1년* 동안 머신의 결함에 대하여 보증합니다. 보증 기간은 제품 구입 당일부터 유효하며, 구입 일자를 확인하기 위해 구입 증빙 자료 원본을 요구할 수 있습니다. 보증 기간 동안, **네스프레소**는 구매자의 비용 부담 없이 자체 판단에 따라 제품을 수리 또는 교환해 드립니다. 교환 제품 또는 수리 부품은 원 보증 기간의 잔여일 또는 6개월 중 더 많이 남은 기간 동안 보증됩니다. 이 제한적 보증에는 부주의, 사고, 오용 또는 정상적인 마모 및 균열, 제품 사용 지침을 따르지 않거나 무시해서 발생한 문제, 부적절하거나 적합하지 않은 유지 관리, 칼슘 침전물이나 디스케일링, 제품에 맞지 않는 전압 사용, 공인되지 않은 제품의 개조 또는 수리, 상업적인 목적의 사용, 화재, 번개, 홍수 또는 다른 외적인 요인에 따른 결과로 발생한 결함은 포함되지 않습니다. 이 보증은 제품을 구입한 국가 또는 **네스프레소**가 동일한 기술 사양으로 동일한 모델을 판매하고 그에 대한 서비스를 제공하고 있는 국가에서만 유효합니다. (제품모델명, 전압, 전원 플러그 모양 등이 다르면 보증이 적용되지 않습니다) 구입한 국가가 아닌 타 국가에서의 보증 서비스는 서비스를 제공하는 국가에서의 보증과 동일한 조건으로 한정됩니다. 이 보증으로 보장되지 않는 수리 또는 교환으로 인해 비용이 발생할 경우, **네스프레소**는 고객에게 비용을 안내하며, 고객이 비용을 지불한 후 수리 또는 교환을 진행합니다. 법적으로 허용되는 범위를 제외하고 본 제한적 보증 조건은 귀하에게 제품의 판매 시 적용되는 의무적인 법적 권한을 배제, 제한 또는 수정하지 않으며, 그러한 권리의 부가 사항입니다. 제한적 보증 서비스는 **네스프레소** 단일 브랜드 제품에만 적용됩니다. **네스프레소** 브랜드와 다른 제조사 브랜드가 같이 표기된 제품의 경우 해당 제조사에서 보증서비스를 제공합니다. (예: DeLonghi 브랜드의 **네스프레소** 커피머신) 머신에 문제가 발생하여 도움이 필요하신 경우, **네스프레소 클럽**으로 연락 주십시오. **네스프레소 클럽** 연락처 및 자세한 정보는 www.nespresso.com에서 확인 가능합니다.

* 2022년 8월 23일부터 구매한 머신에 한해 적용됩니다. 이전 버전의 보증서가 필요하시면 네스프레소 클럽(080-734-1111, 수신자 부담)으로 문의주십시오.



צרו קשר עם Nespresso

מכיוון שאין ביכולתנו לחזות את כל השימושים במכשיר, אם אתם זקוקים למידע נוסף, או אם מתעוררות בעיות, ניתן להתקשר ל- **Nespresso** פרטי התקשורת עם **Nespresso** או עם הסוכן המורשה של **Nespresso** נמצאים בחוברת «ברוכים הבאים ל-Nespresso» שבאריזת המכונה או באתר nespresso.com.

אחריות מוגבלת

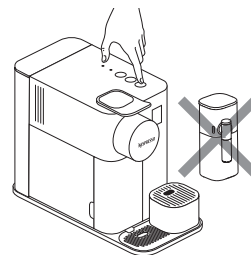
Nespresso תהיה אחראית לכל פגם בחומר ובטיב המכונה למשך שנה אחת מתאריך הרכישה. בתקופת האחריות **Nespresso** תתקן או תחליף כל מוצר פגום על פי שיקול דעתה וללא תשלום הרכש. האחריות על מוצרים שהוחלפו או חלקים מתוקנים, תהיה למשך הזמן הנותר לתקופת האחריות המקורית או שישה חודשים, הזמן הארוך מביניהם. אחריות מוגבלת זו, אינה מכסה פגם הנוצר עקב תאונה, הזנחה, שימוש שגוי, אי הקפדה על הוראות ההפעלה, בלאי ושבר, שימוש מסחרי, שימוש במתח או בזרם חורג מהנקוב על המוצר, שינוי תוואי המוצר ללא אישור, שריפה, מכת ברק, שיטפון או סיבות חיצוניות אחרות. פרט להיקף שמתיר החוק, התנאים לאחריות מוגבלת זו, אינם שוללים, אינם מגבילים או משנים את הזכויות החוקיות התקפות בעת מכירת מוצר זה והם נוספים לזכויות אלו. אם הנך סבור שהמוצר פגום, צור קשר בהקדם עם מועדון **Nespresso** על מנת לעדכן את דרכי ההתקשרות לאיסוף ולהחזרת המכשיר.

פתרון תקלות

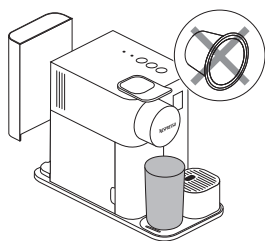
נורית הצג אינה דולקת.	- יש לבדוק את אספקת המתח, התקע, סיווג המתח והנתיך. במקרה של בעיה התקשרו למרכז השירות של Nespresso.
אין זרימת קפה, אין זרימת מים.	- יש לבדוק האם מכל המים ריק. במידת הצורך למלא אותו במי שתיה. - יש לבצע ניקוי אבנית בהתאם לצורך, עיינו בסעיף ניקוי אבנית.
הקפה זורם באיטיות רבה.	- מהירות הזרימה תלויה בסוג הקפה. - יש לבצע ניקוי אבנית בהתאם לצורך, עיינו בסעיף ניקוי אבנית.
אין יציאה של קפה אלא רק של מים (אף על פי שהוכנסה קפסולה).	- יש לוודא שהקפסולה אינה תקועה בתנוחה שגויה. - יש לוודא שהקפסולה אינה פגומה. - התקשרו למרכז השירות של Nespresso.
הקפה אינו חם דיו.	- יש לחמם את הספל מראש. - יש לבצע ניקוי אבנית בהתאם לצורך, עיינו בסעיף ניקוי אבנית.
דליפה באזור הקפסולה (מים במכל הקפסולה).	- יש להניח את הקפסולה כראוי. במקרה של דליפה התקשרו למרכז השירות של Nespresso.
כל מצב הבהוב אחר שאינו מתואר בסעיף פתרון התקלות.	- התקשרו למרכז השירות של Nespresso.
כל הכפתורים מהבהבים בו זמנית למשך 10 שניות ולאחר מכן המכונה נכבית אוטומטית.	- התראת שגיאה, המכונה צקוקה לתיקון. התקשרו למרכז השירות של Nespresso.
כל 3 הכפתורים מהבהבים במהירות 3 פעמים ואז המכונה חוזרת למצב מוכן לשימוש.	- יש לבדוק האם מכל המים ריק.
נורות התראת ניקוי אבנית וניקוי מהבהבות.	- המכונה במצב תפריט, יש ללחוץ על כפתור החלב למשך 3 שניות כדי לצאת מצב התפריט, או להמתין 30 שניות ליציאה אוטומטית.
נורת התראת ניקוי אבנית מהבהבת באור כתום.	- המכונה מתרעה על ניקוי אבנית בהתאם לצריכה ושימוש. יש לבצע ניקוי אבנית.
נורת התראת ניקוי אבנית מהבהבת באור כתום וכפתור ה-Espresso מאיר באור לבן.	- המכונה במצב ניקוי אבנית. יש ללחוץ על כפתור ה-Espresso כדי להתחיל את תהליך ניקוי האבנית.
נורת ההתראה ניקוי אבנית מאירה באור כתום, כפתורי המשקאות מושבתים.	- המכונה חסומה עקב רמת אבנית גבוהה מידי. יש לבצע ניקוי אבנית.
כל כפתורי הקפה ומתכוני החלב מהבהבים לסירוגין.	- המכונה נמצאת במצב הגנה מפני התחממות יתר, יש להמתין שתשוב למצב מוכן לפעולה. - המכשיר יהיה חסום למשך 10 דקות לאחר הריקון.
ידית ההרמה אינה נסגרת כהלכה.	- יש לרוקן את מכל הקפסולות. ולוודא כי במיכל לא תקועה קפסולה. - מומלץ להשתמש בחלב 3%, בטמפרטורת המקרר (4°C) (כ-4°) - יש לשטוף לאחר כל הכנה של מתכון חלב (מומלץ לעיין בסעיף "שטיפה ידנית של מערכת הכנת מתכוני החלב"). - יש לבצע ניקוי אבנית. - אין להשתמש בחלב קפוא. - יש לוודא כי החלק של פתח האוויר נקי. מומלץ לעיין בפרק "שטיפה ידנית של מערכת הכנת מתכוני החלב".
אין אפשרות להיכנס למצב תפריט.	- יש להקפיד להוציא את מכל החלב. - יש להקפיד ללחוץ על כפתור החלב למשך 3 שניות. - יש להסיר את צינור ניקוי האבנית. - לא ניתן להיכנס למצב התפריט בזמן שהמכונה מתחממת.
המכונה אינה מתחילה להוציא חלב (התראת הניקוי מאירה באור כתום).	- הכנתם יותר מ-5 משקאות חלב מבלי לבצע ניקוי. פעולה: יש לנקות את מערכת הכנת מתכוני החלב. - הכנת משקה חלב אורכת זמן רב. פעולה: יש לנקות את מערכת הכנת מתכוני החלב. - עברו 30 דקות מהכנת משקה החלב האחרון. פעולה: יש לנקות את מערכת הכנת מתכוני החלב.
המכונה משמיעה צליל כאשר היא נכבית.	- יש ללחוץ על הכפתורים בצידי מכל החלב כדי להסיר את החלקים. - מומלץ לעבור להנחיות "הרכבה/פירוק של מערכת הכנת מתכוני החלב".
המכונה משמיעה צליל כאשר היא נכבית.	- הצליל מצוין שהמכונה כבויה כעת.
אם נשפך חלב, יש לנתק את המכונה מהחשמל.	- יש לנקות את המכונה ביסודיות, באופן מידי.

ריקון המכונה לפני תקופה ארוכה ללא שימוש, להגנה מפני קפיאה או לפני העברה לתיקון.

1 מוציאים את מכל החלב ומפעילים את המכונה.



2 מוציאים את מכל המים. להרים ולסגור את ידית ההרמה לפליטת קפסולה שוותרה. מניחים מיכל מתחת לפתח יציאת הקפה.



3 יש ללחוץ על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות, כדי להיכנס לתפריט: הנורות של התראת ניקוי אבנית וניקוי יתחילו להבהב.

יש ללחוץ על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות, כדי להיכנס לתפריט: הנורות של התראת ניקוי אבנית וניקוי יתחילו להבהב.

הערה: יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי לאחר 30 שניות של חוסר פעילות. ניתן לצאת ממצב זה על ידי לחיצה על כפתור החלב למשך 3 שניות.



4 לוחצים בו זמנית על כפתור משקה החלב ועל כפתור ה-Lungo.



הערה: המכשיר יהיה חסום למשך כ-10 דקות לאחר הריקון.

שימו לב: אחסון המכונה בסביבה קרה, עלול לגרום לנזק כתוצאה מקפיאת מעגל המים וליצור דליפות.



שחזור הכמות להגדרות ברירת המחדל



DESCALING



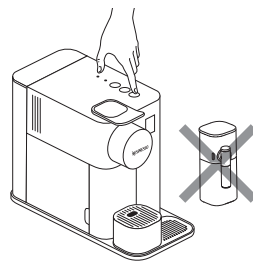
CLEAN



> 3 sec

2 יש ללחוץ על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות, כדי להיכנס לתפריט: נורות התראת ניקוי אבנית וניקוי מתחילות להבהב.

הערה: יציאה ממצב תפריט תתבצע באופן אוטומטי לאחר 30 שניות של חוסר פעילות או שניתן לצאת באופן ידני על ידי לחיצה על כפתור החלב למשך 3 שניות.



1 **שים לב:** הליך זה מאתחל את כמויות הקפה וזמני הכיבוי, לערכי ברירת המחדל.

2 מוציאים את מכל החלב ומפעילים את המכונה.



3 לוחצים על כפתור החלב. כפתור החלב מהבהב ומציין את מצב האיפוס. לוחצים עליו לאישור. כל הכפתורים מהבהבים 3 פעמים, כל הכמויות מאופסות להגדרות ברירת המחדל. יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי והמכונה חוזרת למצב מוכן לשימוש.

ערכי ברירת המחדל:

משקאות מבוססי חלב (מ-30 ל-165 מ"ל המתאימים למפלט ☞ המקסימום במכל החלב) + קפה 40 מ"ל

לונגו: 110 מ"ל

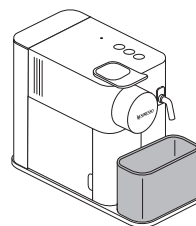
אספרסו 40 מ"ל

כיבוי אוטומטי: 2 דקות



5 המכונה עוברת למצב ניקוי אבנית. התראת ניקוי האבנית מהבהבת בכתום לאורך תהליך ניקוי האבנית כולו. כפתור ה-Espresso מואר לבן.

6 יש להניח מכל של ליטר 1 לפחות, מתחת לפתח יציאת הקפה ומתחת לצינור ניקוי האבנית.

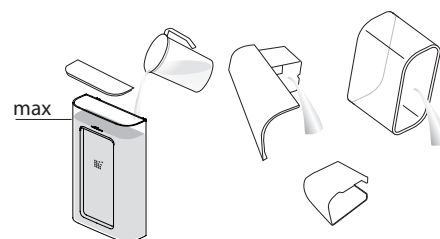


7 יש ללחוץ על כפתור ה-Espresso. נודל ניקוי האבנית זורם לסירוגין דרך פתח יציאת הקפה, צינור ניקוי האבנית ואגן הניקוז. בסיום מחזור ניקוי האבנית (מכל המים מתרוקן), כפתור ה-Lungo מאיר בצבע לבן.



8 מרוקנים את מכל הקפסולות המשותפות, אגן הניקוז והמכל של 1 ליטר, שוטפים את מכל המים וממלאים אותו במי שתייה נקיים עד למפלס המקסימום.

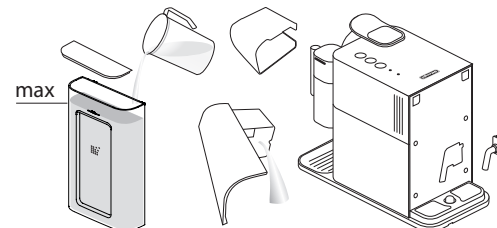
שים לב: הקפידו על כמות מים מדויקת כדי להבטיח שמחזור ניקוי האבנית יושלם.



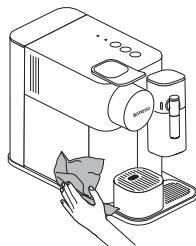
9 יש ללחוץ על כפתור ה-Lungo. מחזור השטיפה ממשיך דרך פתח יציאת הקפה, הצינור לניקוי אבנית ואגן הניקוז עד אשר מכל המים מתרוקן. במהלך שלב זה כפתור ה-Lungo מהבהב.



10 בסיום תהליך השטיפה, המכונה תכבה. מוציאים ומאחסנים את צינור ניקוי האבנית. מרוקנים את אגן הניקוז ואת מכל הקפסולות המשותפות. שוטפים את מכל המים וממלאים אותו במי שתייה.



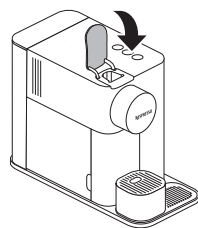
11 מנקים את המכונה בעזרת מטלית לחה. תהליך ניקוי האבנית מהמכונה הסתיים.



זהירות: עיין באמצעי הבטיחות.

1 הערה: כדי להבטיח את התפקוד התקין של המכונה למשך כל תקופת השימוש בה, וכדי לשמור על חוויית קפה מושלמת ממש כמו ביום הראשון, יש לעקוב אחר ההוראות להלן: הליך ניקוי האבנית אורך כ-20 דקות.

כדי להבטיח חוויית קפה מושלמת פעם אחר פעם ואת תפקודה התקין של המכונה חשוב לבצע ניקוי אבנית לפי הצורך. כאשר התראת ניקוי אבנית מתחילה להבהב, הגיע הזמן לבצע ניקוי אבנית למכונה. המכונה עדיין יכולה להכין מספר משקאות חלב לפני שתיחסם למניעת נזק. החסימה מונעת נזקים למכונה ומבטיחה את תפקודה התקין למשך כל תקופת השימוש בה. אם המכונה חסומה, יש לבצע את הליך ניקוי האבנית או לפנות למועדון Nespresso. הקפידו לבצע את הליך ניקוי האבנית בשלמותו. אם הוא לא הושלם, המכונה תישאר חסומה.

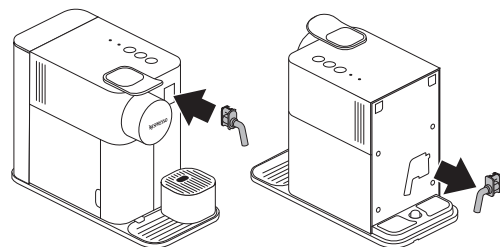


2 יש להרים ולהוריד את ידית ההרמה לפליטה אוטומטית של הקפסולה המושמשת לתוך מכל הקפסולות המשמשות.



1 יש לבצע ניקוי אבנית כאשר נורת ההתראה ניקוי אבנית דולקת באור כתום במצב מוכן להפעלה.

התראת ניקוי אבנית		
נורת ההתראה מהבהבת באור כתום	DESCALING	מומלץ לבצע ניקוי אבנית.
נורת ההתראה מהבהבת במהירות באור כתום	DESCALING	ניתן להכין רק מספר משקאות לפני שהמכשיר ייחסם.
נורת ההתראה מאירה באור כתום	DESCALING	יש לבצע ניקוי אבנית, המכשיר מפסיק את פעולתו ולא ניתן להכין משקאות כלל.



4 יש לפתוח את דלת תא האחסון של צינור ניקוי האבנית הממוקם בצד האחורי של המכונה ולחבר אותו למערכת הכנת מתכוני החלב של המכונה.

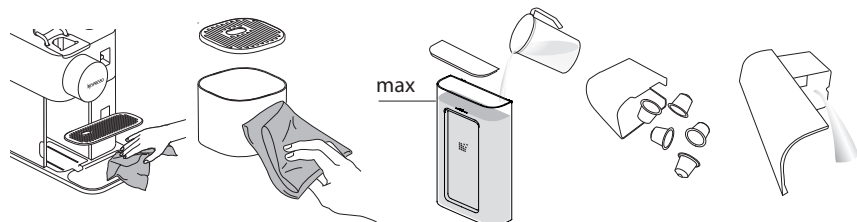


3 מרוקנים את אגן הניקוז ואת מכל הקפסולות המושמשות. ממלאים את מכל המים ב-100 מ"ל של מים מסייר האבנית של Nespresso (שקיק 1). מוסיפים מים עד לסימון ניקוי האבנית על מכל המים (500 מ"ל).

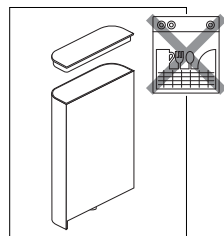
1 **שים לב:** הקפידו על כמות מים מדויקת כדי להבטיח שמחזור ניקוי האבנית יושלם.

תחזוקה

1 אין להשתמש בחומרי ניקוי חזקים או בחומר ניקוי ממיס. יש להשתמש במטלית נקיה ולחץ ובחומר ניקוי עדין כדי לנקות את המשטח החיצוני של המכונה.

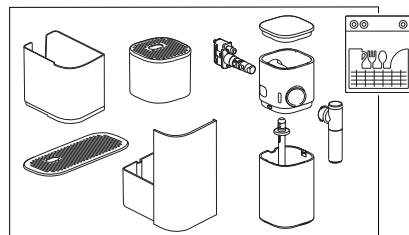


1 מרימים ומורידים את ידיית ההרמה לפליטת הקפסולה המשומשת למכל הקפסולות המשומשות. מוציאים את אגן הניקוז ואת מכל הקפסולות. מרוקנים ושוטפים. מוציאים את מיכל המים. מרוקנים ושוטפים אותו טרם מילוי במי שתייה. מנקים את תומך הכוס ואת הסבכה. מרימים את הסבכה הנשלפת ומנקים.

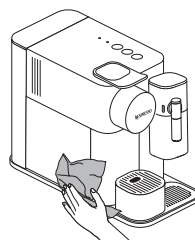


1 אינו מתאים לניקוי במדיח כלים.

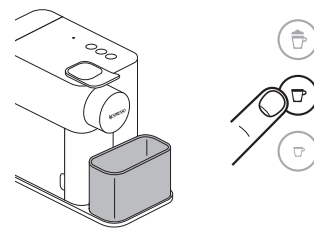
1 מתאים לניקוי במדיח כלים.



2 מנקים את פתח יציאת הקפה ואת משטח המכונה עם מטלית נקיה ולחץ.



2 מניחים מכל תחת פתח יציאת הקפה ולוחצים על כפתור ה-Lungo בכדי לבצע שטיפה.



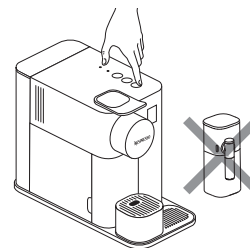
כיבוי אוטומטי:

- 1 יישום המכונה לחצו בו זמנית על כפתור ה-Lungo Espresso. יישום 'קליק' המציין שהמכונה כבויה כעת.

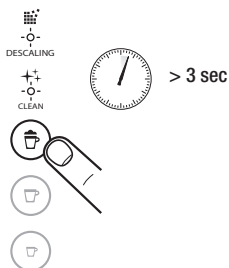


כיבוי אוטומטי:

- 1 ניתן לתכנת את שעת הכיבוי האוטומטי. מוציאים את מכל החלב ומפעילים את המכונה.



- 2 יש ללחוץ על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות, כדי להיכנס לתפריט הנורות של התראת ניקוי אבנית וניקוי ייבהבו. **הערה:** יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי לאחר 30 שניות של חוסר פעילות. ניתן לצאת ממצב זה על ידי לחיצה על כפתור החלב למשך 3 שניות.



- 4 כעת, תוך 15 שניות, תוכלו לקבוע את הערך הרצוי על ידי לחיצה על הכפתור המתאים. הם ייבהבו במהירות 3 פעמים כדי לאשר את הבחירה. יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי והמכונה חוזרת למצב מוכן לשימוש.

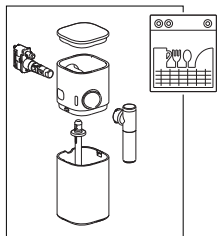


- 3 יש ללחוץ על כפתור ה-Lungo כדי להיכנס לתפריט הכיבוי. נורות ההתראה לניקוי ולניקוי האבנית נכבות. אחד מכפתורי המתכונים מהבהב ומציין את ההגדרה הנוכחית (עיינו בטבלה בצד).

הגדרת כיבוי אוטומטי	
חלב ☐	← 2 דקות
Lungo ☐	← 9 דקות
Espresso ☐	← 30 דקות

ניקוי מערכת הכנת מתכוני החלב

מדיח כלים:



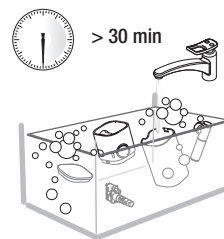
1 הניחו את ששת הרכיבים שפרקתם במגש העליון של מדיח הכלים והפעילו תוכנית בטמפרטורה גבוהה (50°/60°C).



פירוק מכל החלב. מומלץ לעבור להנחיות "הרכבה/פירוק של מערכת הכנת מתכוני החלב". שוטפים באופן יסודי את כל שאריות החלב עם מי שתיה חמים.

1 כאשר אין בנמצא מדיח כלים, ניתן לשטוף את רכיבי מערכת הכנת מתכוני החלב ביד. שוטפים את המערכת לאחר כל שימוש.

שטיפה ביד:



1 יש להשרות את כל החלקים במי שתייה חמים (40°C לפחות) עם סבון כלים עדן למשך 30 דקות לפחות ולשטוף ביסודיות עם מי שתייה חמים.

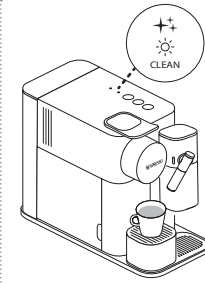
2 יש לנקות את חלקי החיצוני של מכל החלב עם סבון כלים עדן ולשטוף עם מי שתיה חמים. אין להשתמש בחומרים שוחקים אשר עלולים להזיק למשטח המכונה.



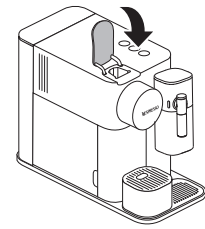
3 יש לנגב את כל החלקים עם מגבת נקיה, מטלית או נייר סופג ולהרכיב מחדש.



5 בסוף ההכנה, התראת ניקוי $\oplus\oplus$ מהבהבת באור כתום כדי לציין שיש לנקות את מערכת הכנת מתכוני החלב. אם אין צורך במשקאות נוספים יש לנקות אותה.

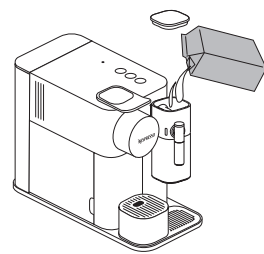


6 מרימים ומורידים את ידית ההרמה לפליטת הקפסולה המשומשת למכל הקפסולות המשומשות.

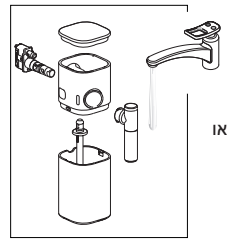
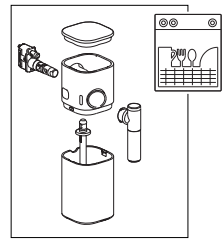


7 להכנת משקה נוסף, מסיירים את מכסה מכל החלב וממלאים את מכל החלב. אין לחרוג ממפלס המקסימום. יש לחזור על הפעולות 1 עד 6.

8 זהירות: בעת מזיגת החלב למכל החלב שימו לב שהוא לא יישפך מחוצה לו. במידת הצורך, נקו היטב עם מטלית. אל תניחו את קרטון החלב על מכל החלב, מכיוון שהמכל עלול להתנתק מהמכונה.



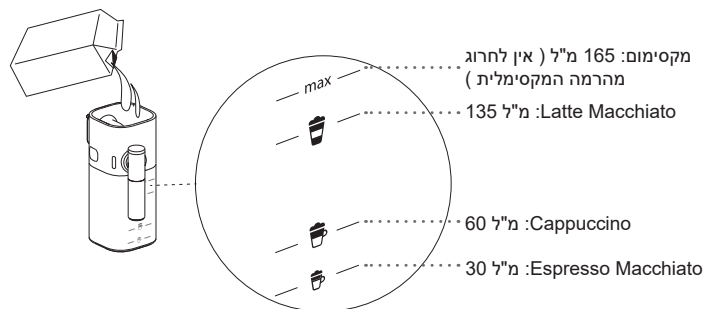
8 לאחר שעברו 30 דקות לכל היותר של חוסר שימוש מאז הכנת מתכון החלב האחרון, מפרקים את מכל החלב עיינו בסעיף "הרכבה/פירוק של המערכת להכנת מתכוני חלב", ומנקים במדיח כלים או ביד את כל 6 הרכיבים שפרקתם, עיינו בסעיף "ניקוי מערכת הכנת מתכוני החלב".



9 אין לחרוג מכמות של 5 משקאות חלב ברציפות. מומלץ לנקות את מערכת הכנת מתכוני החלב לאחר כל הכנת משקה חלב.

התראת ניקוי $\oplus\oplus$	
$\ominus$ CLEAN	נורת ההתראה מהבהבת באור כתום מומלץ לנקות. עדיין ניתן להכין מספר משקאות נוספים.
● CLEAN	נורת ההתראה מאירה באור כתום יש לבצע ניקוי, המכשיר מפסיק את פעולתו ולא ניתן להכין משקאות כלל.

הכנת אספרסו מקיאטו-קפוצ'ינו-לאטה מקיאטו



1 ממלאים את מכל החלב עד לאחד מ-4 מחווני הרמות (ראה איור).

מניחים את המכסה ומחברים את מערכת הכנת מתכוני החלב למכונה.

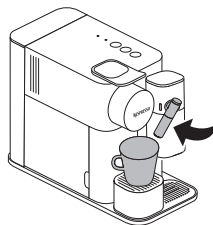
המכונה תשתמש בכל כמות החלב שבמכל החלב ותפסיק באופן אוטומטי כאשר המכל ריק.

לקצף חלב מושלם, מומלץ להשתמש בחלב 3%, בטמפרטורת המקרר (4°C). ניתן להכין משקאות עם משקה סויה, שקדים או שיבולת שועל. במקרה כזה, יש לנקות במדיח הכלים את מערכת הכנת מתכוני החלב לאחר כל שימוש. **אזהרה:** משקאות צמחיים מכילים אלרגנים (גלוטן, שקדים, סויה) ואנשים הסובלים מאלרגיות למזון צריכים לנקוט משנה זהירות עם משקאות אלה. כמות הקצף תלויה בסוג המשקה בו נעשה שימוש ובטמפרטורה שלו.

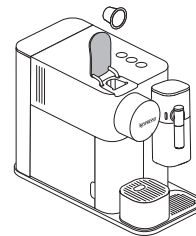


4 לוחצים על כפתור החלב.

ההכנה מתחילה לאחר כ-15 שניות נורות מהבהבות (קודם חלב ואז קפה).



3 מניחים כוס, המותאמת לכמות החלב שמזגתם, מתחת לפתח יציאת הקפה ומכוונים את פיית החלב באמצעות הרמתה לגובה המתאים.



2 מרימים את הידית ומכניסים את הידית. מורידים את הידית.

תכנות כמות הקפה

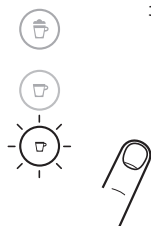
שים לב: אנו ממליצים לשמור את הגדרות היצרן עבור Espresso ו-Lungo כדי להבטיח את התוצאה הטובה ביותר בספל הקפה לכל אחת מתערובות הקפה שלנו.

1 בצעו את השלבים 1-2 בסעיף "הכנת הקפה".

2 יש ללחוץ ולהחזיק את כפתור ה-Espresso או Lungo למשך 3 שניות לפחות כדי להיכנס למצב תכנות. הכנת הקפה מתחילה והכפתור מהבהב במהירות.



3 יש לשחרר את הכפתור כאשר הכמות הרצויה הושגה. כמות הקפה נשמרת כעת להכנה הבאה. הכפתור מהבהב 3 פעמים כדי לאשר את כמות הקפה החדשה.

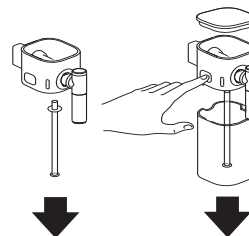


כמות הקפה הניתנת לתכנות			
מקסימום	ברירת מחדל	מינימום	
-	40 מ"ל	-	חלב ☺
150 מ"ל	110 מ"ל	70 מ"ל	Lungo ☺
70 מ"ל	40 מ"ל	20 מ"ל	Espresso ☺

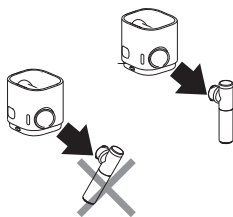
הערה: במתכונת החלב לא ניתן לתכנת את כמות הקפה.

הרכבה/פירוק של מערכת הכנת מתכוני החלב

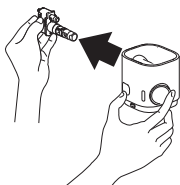
1 לוחצים על כפתור הניתוק בצידו של מכל החלב על מנת להוציא את המכל. מנתקים את צינורית שאיבת החלב.



2 יש למקם את צינורית החלב בצורה אנכית כדי לנתק/לחבר את הצינורית.

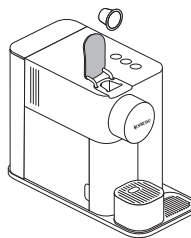


3 יש ללחוץ על הכפתור בצידו של מכל החלב ולמשוך אותו כדי לבטל את נעילת המחבר.

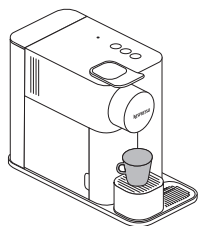


הכנת קפה

1 מרימים את הידית ומכניסים את הקפסולה.



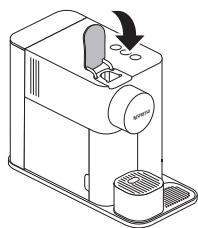
2 סוגרים את ידית ההרמה ומניחים ספל המתאים למשקה הרצוי, מתחת לפתח יציאת הקפה.



3 לוחצים על הלחצן Espresso (40 ml) או Lungo (110 ml). ההכנה תסתיים באופן אוטומטי. לעצירת זרימת הקפה או להמשך זרימה יש ללחוץ שוב על הכפתור.



4 כמה שניות לאחר סיום ההכנה, מרימים ומורידים את ידית ההרמה לפליטת הקפסולה המשומשת למכל הקפסולות המשומשות. אין להרים את הידית מוקדם מידי.



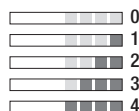
הערה: בזמן התחממות המכונה, ניתן ללחוץ על כל אחד מכפתורי הקפה. יש להכניס קפסולה תחילה ואז הקפה יזרום אוטומטית כאשר המכונה מוכנה.

הגדרת קשיות המים

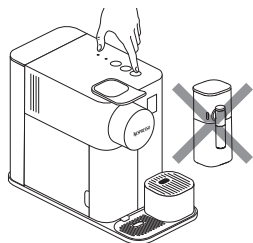
1 מניחים את מקלון בדיקת קשיות המים הנמצא בעמוד הראשון של חוברת ההפעלה ושמים אותו במים למשך שניה אחת.



2 מספר הקוביות האדומות אשר יופיע על המקלון מצביע על רמת קשיות המים.



3 מוציאים את מכל החלב ומפעילים את המכונה.



4 יש ללחוץ על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות, כדי להיכנס לתפריט: נורות התראת ניקוי אבנית וניקוי ייבהבו.



1 הערה: יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי לאחר 30 שניות של חוסר פעילות. ניתן לצאת ממצב זה על ידי לחיצה על כפתור משקה החלב למשך 3 שניות.

5 יש ללחוץ על כפתור Espresso-ה.



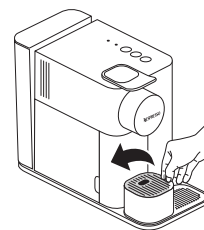
6 כעת, תוך 15 שניות, תוכלו לקבוע את הערך הרצוי על ידי לחיצה על הכפתור המתאים (עיינו בטבלה להלן). הנורות יבהבו במהירות 3 פעמים כדי לאשר את הבחירה. יציאה ממצב תפריט מתבצעת באופן אוטומטי והמכונה חוזרת למצב מוכן לשימוש.

רמה	כפתורים	משקה מבוסס חלב	fH	dH	CaCO3
		משקה מבוסס חלב	> 5	> 3	> 50 מ"ג/ליטר
		Lungo	< 7	< 4	< 70 מ"ג/ליטר
		Espresso	< 13	< 7	< 130 מ"ג/ליטר
		משקה מבוסס חלב + לונגו	< 25	< 14	< 250 מ"ג/ליטר
		Lungo + Espresso	< 38	< 21	< 380 מ"ג/ליטר

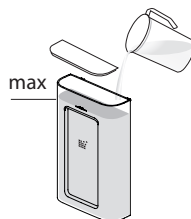
שימוש ראשוני

⚠ זehירות: יש לקרוא בעיון את הוראות הבטיחות כדי להימנע מסכנת התחשמלות ושריפה. יש להקפיד על רציפות הארקה בעת חיבור המכונה לשקע החשמל.

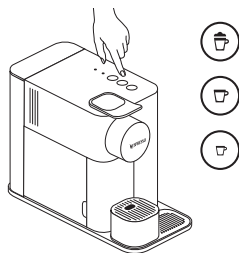
1 בעת הוצאת המכונה מאריזתה, יש להסיר את הציפוי המגן ולהוציא את מכל המים, אגן הניקוז, ומכל הקפסולות. ניתן להתאים את אורך הכבל ולאחסן את יתרת הכבל במגרעת מתחת למכונה. יש להסיר את המדבקה מהסבכה. ניתן לרשום את המכונה שלכם בכתובת www.nespresso.com, או באמצעות מוקד השירות בטלפון *2500.



2 יש לחבר את המכונה לחשמל. מומלץ לשטוף את מכל המים לפני המילוי במי שתייה עד למפלס המקסימום.

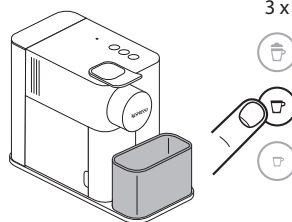


3 מפעילים את המכונה בלחיצה על אחד מהכפתורים. - אורות מהבהבים: מתחמם (18 שניות) - הנורה מאירה באור לבן: המכונה מוכנה לשימוש

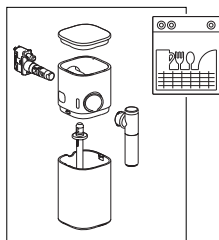


4 יש לשטוף את המכונה על ידי הנחת מכל קיבול של 500 מ"ל מתחת לפתח יציאת הקפה ולחיצה על הכפתור Lungo. יש לחזור על הפעולה 3 פעמים.

i המכונות עוברות בדיקה מלאה לאחר הייצור. בשל כך ייתכן שיימצאו עקבות של קפה במי השטיפה.

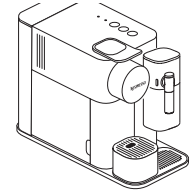


5 יש למקות את מכל החלב, עיינו בסעיף ניקוי מערכת הכנת מתכוני החלב.

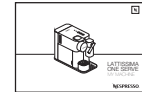


חווית אספרסו קלאסית
באמצעות מערכת Nespresso Original תוכלו ליהנות מהאספרסו האולטימטיבי עם או בלי חלב. בלחיצת כפתור אחת תוכלו להתפנק בחוויה רב חושית. המכונות והקפסולות של Nespresso Original מציעות מגוון ניחוחות המתאימים לכל טעמי הקפה. אספרסו, לונגו, קפוצ'ינו או לאטה מקיאטו, תמיד עם שכבת קרמה עדינה או קצף חלב מפנק מעל. זאת הודות למערכת מיצוי ייחודית הפועלת על לחץ מיצוי גבוה ביותר של 19 בר בכל מכונה. המערכת ממצה את הטעמים האופטימליים מכל קפסולה, כדי לחשוף אותם בספל הקפה שלך. באמצעות מערכת ה-Original של Nespresso תוכלו ליהנות מהאספרסו האולטימטיבי עם או בלי חלב.

1 מכונת קפה



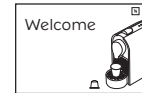
2 הוראות הפעלה



3 מארז טעימות של קפסולות Nespresso



4 "עלון ברוכים הבאים של Nespresso"



5 x1 מקלון לבדיקת קשיות המים, בתוך הוראות ההפעלה



השימוש בחומר ניקוי אבנית
בצורה לא נכונה עשוי לגרום
לנזק לרכיבי המכונה או
לתהליך ניקוי אבנית חלקי.
לשאלות נוספות בנוגע
לניקוי אבנית, יש לפנות אל,
Nespresso.

יש לשמור על הוראות אלה

**או להעבירם הלאה
למשתמשים הבאים.**

**מדריך הוראות זה זמין גם
בגרסת PDF בכתובת
[.nespresso.com](https://www.nespresso.com)**

באופן מיד. יש ליצור קשר עם **נספרסו** לבדיקה או תיקון.

⚡ מכשיר פגום יכול לגרום להלם חשמלי, כוויות ושריפה.

יש להקפיד תמיד לסגור לחלוטין את הידית ולא להרימה בזמן ההפעלה. עלולה להיגרם כוויה.

אין לשים אצבעות תחת פתח הקפה, קיימת סכנת כוויה.

המשטח של רכיב החימום נשאר חם לאחר השימוש והחלק החיצוני של המכשיר עשוי לשמור על החום למשך מספר דקות, בהתאם לשימוש.

אין להכניס אצבעות לתא הקפסולות או לפתח הקפסולות. סכנת פציעה!

מים עשויים לזרום סביב הקפסולה כאשר היא אינה מנוקבת על ידי הלהבים, ולהזיק למכשיר.

לעולם אין להשתמש

בקפסולה משומשת, פגומה או מעוותת.

אם ישנה קפסולה תקועה בתא הקפסולות, יש לכבות ולנתק לפני כל פעולה. יש לפנות אל **Nespresso** או אל סוכן מורשה מטעם **Nespresso**.

יש למלא תמיד את מכל המים עם מי שתיה קרים (מומלץ מים מסוננים/מפולטרים).

כאשר המכשיר לא יופעל במשך תקופה ארוכה יש לרוקן את מכל המים.

יש להחליף את המים במיכל המים כאשר המכשיר אינו מופעל למשך סוף השבוע או למשך זמן דומה.

אין להשתמש במכשיר ללא מגש הטפטוף והסבכה כדי למנוע שפיכת נוזלים כלשהם על המשטחים מסביב.

המכונה אינה מיועדת לשימוש עם חלב עמיד.

אין להשתמש בחומרי ניקוי חזקים. יש להשתמש במטלית לחה ובחומר ניקוי עדין כדי לנקות את המשטח החיצוני של המכשיר.

לניקוי המכונה, יש להשתמש בכלים נקיים בלבד.

עם הוצאת המכונה מארירתה, יש להסיר את הציפוי המגן ולהשליכו.

מכשיר זה מיועד עבור קפסולות קפה של **Nespresso** הזמינות באופן בלעדי דרך **Nespresso**.

משקאות החלב המוכנים עם ציוד זה אינם מתאימים לאנשים אלרגיים או רגישים לחלב או ללקטוז, ולילדים מתחת לגיל 3.

כל המכשירים של **Nespresso** עומדים בבקורות מחמירות. בדיקות אמינות תחת תנאים מעשיים מבוצעים על יחידות שנבחרו באופן אקראי. מצב

זה יכול להציג עקבות של שימוש קודם.

• **Nespresso** שומרת לעצמה את הזכות לשנות את ההוראות ללא הודעה מראש.

ניקוי אבנית

• בשימוש נכון, החומר לניקוי אבנית של **Nespresso** עוזר להבטיח את התפקוד התקין של המכונה לכל אורך חייה, כדי שחווית הקפה שלכם תהיה מושלמת כמו ביום הראשון.

• יש לנקות את האבנית על פי המלצות הוראות השימוש, או לעיין במידע על ניקוי אבנית באמצעות כניסה לאתר של **Nespresso**

<https://www.nespresso.com/he/descaling-videos>

• ⚠️ זהירות: התמיסה לניקוי האבנית עשויה להיות מזיקה. יש להימנע ממגע בעיניים, בעור ובמשטחים.

בין המכונה לבין רשת החשמל.

יש לחבר את המכשיר לחשמל רק לאחר שהוצב במקומו.

- אין למשוך את כבל החשמל מעל קצוות חדים, או לתלות אותו כלפי מטה.
- יש להרחיק את הכבל מחום ולחות.

- במקרה שכבל החשמל או התקע פגומים, יש להחליפם אצל היצרן, סוכן מטעמו או בעלי מקצוע מוסמכים אחרים, על מנת למנוע את כל הסיכונים.
- אין להפעיל מכשיר עם כבל או תקע פגום או אחרי תקלה במכשיר, או לאחר פגיעה כלשהי. יש להחזיר את המכשיר אל מתקן השירות הקרוב לצורך בדיקה, תיקון או שינוי.
- אם נדרש כבל מאריך, השתמש רק בכבל מוארך עם חתך מוליך של 1.5

- מ"מ² או קלט חשמלי תואם. על מנת למנוע נזק מסוכן, לעולם אל תניח את המכשיר על או ליד משטחים חמים כגון רדיאטורים, כיריים, תנורים, מבערי גז, להבה חשופה וכדו'.
- הנח אותו תמיד על משטח מאוזן, יציב וישר. על המשטח להיות עמיד בפני חום ונוזלים, כגון מים, קפה, מסיר אבנית ונוזלים דומים.
- יש לנתק את המכשיר מהחשמל כאשר הוא אינו בשימוש למשך זמן ארוך. יש לנתק אותו על ידי משיכת התקע ולא באמצעות משיכת הכבל עצמו, אחרת הכבל עלול להינזק.
- יש לנתק אותו מהשקע כאשר הוא אינו בשימוש וכן לפני ניקוי. יש לאפשר למכשיר להתקרר לפני הרכבת או הסרת חלקים, ולפני ניקוי המכשיר.

- יש להקפיד תמיד לחבר תחילה את הכבל למכשיר ואז להכניס את הכבל לשקע החשמל שבקיר. כדי לנתק את המכשיר – יש לעצור כל הכנה או פעולה ורק אז לכבות את המכשיר ולאחר מכן לנתק אותו מהחשמל.
- לעולם אין לגעת בכבל ובתקע בידיים רטובות.
- כדי להגן מפני אש, הלם חשמלי ופציעה, אין לטבול את הכבל או התקעים, במים או בנוזלים אחרים.
- לעולם אין לטבול את המכשיר בנוזל כלשהו.
- לעולם אין להכניס את המכשיר או חלק ממנו למדיח הכלים, מלבד את מערכת הכנת מתכוני החלב המפורקת, רשת הבסיס, תומך הכוס, המגש לאגירת טפטופים, ומכל הקפסולות המשומשות.
- מים וחשמל יחד מהווים סכנה ויכולים לגרום להלם

- חשמלי קטלני.
- אין לפתוח את המכשיר. מתח חשמלי מסוכן בפנים!
- אין להכניס חפצים לפתחים. פעולה זו יכולה לגרום לשריפה או להלם חשמלי!
- השימוש באביזרים מצורפים שאינם מומלצים על ידי יצרן המכשיר עלול לגרום לשריפה, התחשמלות או פציעה.
- כאשר המכשיר נמצא בשימוש על ידי ילדים או בסמוך להם נדרשת השגחה צמודה.
- אין להשתמש במכשיר בחוץ.

יש להימנע מנזק אפשרי בעת הפעלת המכשיר.

- לעולם אין להשאיר את המכשיר ללא השגחה בזמן הפעלה.
- אין להשתמש במכשיר אם הוא פגום, אם הוא נפל או אם אינו פועל כראוי. יש להוציא את התקע מהשקע

הוראות בטיחות

זהירות / אזהרה



סכנת התחשמלות



יש לנתק כבל חשמל פגום



⚠ זהירות : כשסמל זה מופיע, יש לעיין בהוראות הבטיחות כדי להימנע מנזק ופגיעה אפשריים.

⚠ זהירות : הוראות הבטיחות הן חלק מהמכשיר. יש לקרוא בעיון את כל ההוראות לפני השימוש הראשון במכשיר. שמור עליהן במקום בטוח, לעיון במועד מאוחר יותר.

i מידע חשוב: כשסמל זה מופיע, יש לשים לב להמלצה בנוגע לשימוש הנכון והבטוח במכשיר.

• המכשיר מיועד להכנת משקאות על פי הוראות אלה.
• אין להשתמש במכשיר

מלבד לשימוש המיועד.
• מכשיר זה מיועד לשימוש בתנאי טמפרטורה לא קיצוניים, בתוך הבית בלבד.
• יש להגן על המכשיר מפני השפעות של אור שמש ישיר, התזת מים ממושכת ולחות.
• מכשיר זה מיועד לשימוש ביתי בלבד. הוא אינו מיועד לשימוש במקומות הבאים:
מטבחי צוות בחנויות, משרדים וסביבות עבודה אחרות. על ידי אורחים בבתי מלון, אכסניות, וסביבות מגורים אחרות, סביבות אירוח מסוג לינה וארוחת בוקר.
• אין להציב מכשיר זה בתוך ארון כאשר הוא בשימוש.
• ילדים מגיל 8 ומעלה רשאים להשתמש במכשיר זה כל עוד הם בפיקוח של מבוגר, וקיבלו הוראות בנוגע לשימוש בטוח במכשיר והם מודעים היטב לסכנות הכרוכות בו. ניקוי

ותחזוקה לא יבוצעו על ידי ילדים אלא אם הם מעל גיל 8 ובפיקוח של מבוגר.
• יש להרחיק את המכשיר ואת כבל החשמל שלו אל מחוץ להישג ידם של ילדים מתחת לגיל 8.
• אנשים בעלי יכולות פיזיות, מוטוריות או שכליות מוגבלות, או אנשים בעלי ניסיון או ידע שאינם מספקים, יכולים להשתמש במכשיר, כל עוד הם בפיקוח של מבוגר, או קיבלו הוראות בנוגע לשימוש בטוח במכשיר והם מבינים את הסכנות הכרוכות בו.
• אין להניח לילדים לשחק במכונה.
• היצרן אינו נושא באחריות כלשהי והאחריות לא תחול עבור שימוש מסחרי, טיפול או שימוש בלתי הולמים במכשיר, נזק כלשהו הנובע משימוש למטרות אחרות, הפעלה כושלת, תיקון על ידי גורם בלתי מקצועי או אי

ציות להוראות.

• אם יש צורך בכבל מאריך: יש להשתמש בכבל מאריך עם מוליך של 1.0 מ"מ לפחות, עבור מתח של 220-240. עבור מתח של 120 V, יש להשתמש בכבל מאריך עם מוליך של 1.5 מ"מ לפחות.

יש להימנע מסכנות התחשמלות



ושריפה העלולות להיות קטלניות.

• במקרה חירום: יש לנתק התקע מהשקע באופן מיידי.
• יש לחבר את המכשיר לשקע חשמל מתאים, נגיש ומוארק בלבד. וודא שמתח מקור החשמל זהה לזה המצוין על לוחית הדירוג. שימוש בחיבור שגוי יביא לביטול האחריות.
• במקרה של חוסר התאמה בין התקע לשקע, יש להשתמש במתאם תוך הקפדה על רציפות הארקה

2	סקירה כללית
3	מפרט
4	הוראות בטיחות
8	תכולת האריזה
9	שימוש ראשוני
10	הגדרת קשיות המים
11	הכנת קפה
12	תכנות כמות הקפה
12	הרכבה/פירוק של מערכת הכנת מתכוני החלב
13	הכנת אספרסו מקיאטו-קפוצ'ינו-לאטה מקיאטו
15	ניקוי מערכת הכנת מתכוני החלב
16	כיבוי
17	תחזוקה
18	ניקוי אבנית
20	שחזור הכמות להגדרות ברירת המחדל
21	ריקון המכונה לפני תקופה ארוכה ללא שימוש, להגנה מפני קפיאה או לפני העברה לתיקון.
22	פתרון תקלות
23	צרו קשר עם Nespresso
23	אחריות מוגבלת

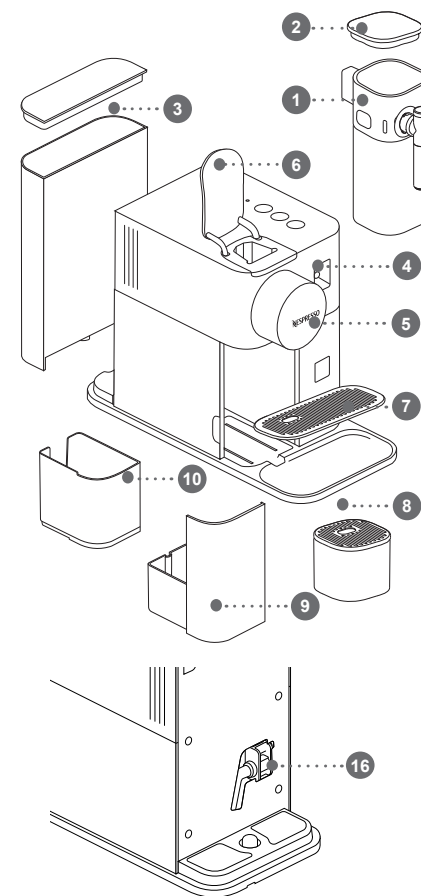
Lattissima One EN510/F121

W 1450 ,Hz 50-60 ,~V 220-240 ~

MPa 1.9 / בר 19 Pmax

(משקל נטו 4.17 ק"ג) 1 ליטר ~ 15.4 ס"מ 25.6 ס"מ 32.4 ס"מ 

סקירה כללית IL



סקירה כללית של המכונה

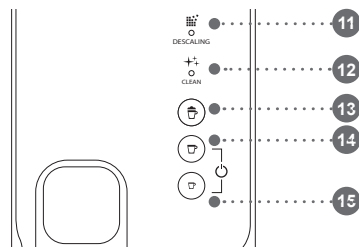
- 1 מערכת הכנת מתכוני החלב
- 2 מכסה מילוי
- 3 מכל מים (1 ליטר)
- 4 מחבר מערכת הכנת מתכוני החלב
- 5 פתח יציאת הקפה
- 6 ידית
- 7 רשת בסיס
- 8 תומך הכוס
- 9 מגש לאגירת טפטופים
- 10 מכל קפסולות משומשות
- 16 צינור ניקוי האבנית

התראות

- 11 ניקוי אבנית: התראת ניקוי אבנית יש לעיין בסעיף "ניקוי אבנית"
- 12 ניקוי: התראת ניקוי מערכת החלב עיין בסעיף "הכנת אספרסו מקיאו - קפוצ'ינו - לאטה מקיאו"

כפתורי משקאות

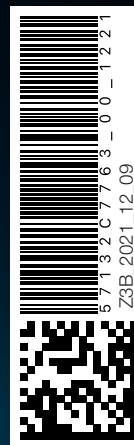
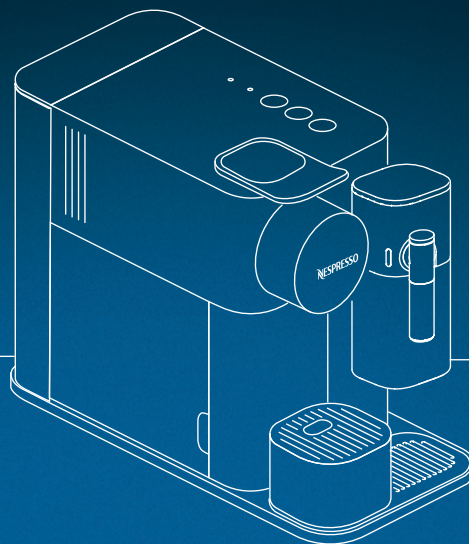
- 13 משקאות מבוססי חלב (מקיאו, קפוצ'ינו, לאטה מקיאו)
- 14 לונגו 110 מ"ל
- 15 אספרסו 40 מ"ל





LATTISSIMA ONE

MY MACHINE



NESPRESSO®